

VÝROČNÍ ZPRÁVA  
ADRA 2013



ADRA

ADVENTIST DEVELOPMENT  
AND RELIEF AGENCY

## VÝROČNÍ ZPRÁVA obecně prospěšné společnosti ADRA za rok 2013



## Slovo úvodem

Rok 2013 byl pro organizaci ADRA Česká republika nejen rokem změn ale rovněž ve znamení několika krizových událostí – v Česku i ve světě. Byli jsme svědky mnoha vypjatých situací i neštěstí, avšak opět se ukázalo, kolik solidárních lidí mezi sebou máme a jakého jsme schopni nasazení, když jsou druzí ve skutečné nouzi. Důkazem toho jsou nejen počty dobrovolníků, kteří prokazují velkou ochotu nezištné pomoci, můžeme to pozorovat i na stavu kont, kam dárci posílají své příspěvky. Hlavně díky všem těmto solidárním lidem mohla ADRA pomoci stovkám zaplavených rodin v Česku. V zasažených lokalitách působily také naše speciální vycvičené týmy, které poskytovaly postiženým psychosociální pomoc. Dostalo se nám od mnoha občanů poděkování za to, že jsme byli nablízku v tak vyhrocených okamžicích. Skutečnost, že má ADRA Česká republika v oblasti humanitární pomoci svou pevnou pozici, potvrzuje i to, že spolupracuje s integrovanými záchrannými složkami.

Další velkou událostí, kdy jsme museli napnout všechny síly, bylo listopadové řádění tajfunu Haiyan na Filipínách. Hned druhý den, co se cyklon souostrovím přehnal, jsme vyhlásili veřejnou sbírku. Při plánování první humanitární pomoci jsme měli oproti jiným organizacím velkou výhodu – jsme součástí mezinárodní sítě ADRA. ADRA Česká republika nemusela složitě a zdlouhavě mapovat terén než pomoc zahájila. Mohla využít znalostí kolegů, kteří na Filipínách dlouhodobě působí, a začít rychle jednat.

Nejsou to ale jen nenadálé krize, kdy se snažíme poskytovat pomoc. Budujeme systematicky celostátní síť dobrovolnických center, jejichž dobrovolníci jsou oporou v každodenním životě osamělým lidem. Těchto dlouhodobých dobrovolníků v roce 2013 opět přiby-

lo, stejně jako přijímacích zařízení, které o spolupráci s námi projevily zájem. Jsem rád, že dobrovolnictví se u nás stává „normální“, protože ve vyspělých společnostech je běžné a je projevem určité mentální úrovně lidí. Přál bych si, aby se dobrovolnictví v Česku dále rozvíjelo a my mohli být nadále jeho součástí. Snažil jsem se k naplnění této idey přispět jako vedoucí Dobrovolnického centra ADRA ve Frýdku-Místku a od září jako ředitel ADRA Česká republika. V té době ADRA Česká republika změnila statut. Z občanského sdružení se stala obecně prospěšná společnost, což nám umožňuje v budoucnu hledat další možnosti našeho rozvoje. Je pro mne výzvou převzít do rukou pomyslné otěže tak respektované organizace, jakou ADRA v Česku je, a stala se také díky zásluze mého předchůdce Jana Bárty.

Rád bych poděkoval všem dárcům ale také všem, kteří pomoc v minulém roce doma nebo v zahraničí uskutečňovali. Rok 2013 opět potvrdil, že ADRA má mnoho podporovatelů a příznivců. Velmi si toho vážíme a věříme, že Vaši důvěru nezklameme ani v tomto roce.

Michal Čančík  
ředitel ADRA, o. p. s.



## Naše úspěchy v roce 2013

Přispěli jsme na vzdělání dětí v Bangladéši: 866 českých dárců podpořilo vzdělání 1 300 dětí.

Zpřístupnili jsme zdravotní péči v Keři: Ambulance zdravotnického střediska v Itibu ošetřila 9 000 pacientů.

Ocenili jsme odvážné: Již 8. rokem jsme udělovali Cenu Michala Velíška hrdinům naší doby.

Vybauvali jsme kliniky v Barmě: V Karenském státě jsme zásobili zdravotnickým vybavením 12 místních klinik.

Zajistili jsme lidem v Etiopii vodu: 463 rodin včetně jejich hospodářských zvířat získalo bezprostřední přístup k pitné vodě.

Stáli jsme při osamělých lidech: 1 721 našich dobrovolníků uskutečnilo 23 770 návštěv u nemocných, trpících a znevýhodněných lidí.

Pomáhali jsme při povodních: Na zmírnění následků povodní, které v létě zasáhly Českou republiku, jsme rozdělili přes 18 milionů korun.

Realizovali jsme programy o globálních problémech na školách pro 739 dětí mateřských škol, 1 477 žáků základních škol, 635 studentů středních škol. 100 studentů pedagogiky docházelo na semestrální kurzy globálního rozvojového vzdělávání PRVák.

Pomáhali jsme, když Filipíny zasáhl tajfun: Rozdali jsme přes 5 000 potravinových a 2 000 balíčků s hygienickými potřebami po řádění tajfunu Hayian.

Podpořili jsme farmáře v Mongolsku: Námí podporované farmy v provincii Selenge vypěstovaly o 35 tun zeleniny více než v předchozím roce.

## Naše práce v České republice

### Mimořádná pomoc při povodních v Čechách

Na začátku června 2013 byla Česká republika zasažena ničivými povodněmi. Odstraňování jejich následků byl jedním z největších projektů organizace ADRA Česká republika v tomto roce. ADRA okamžitě aktivovala svůj povodňový tým a vyslala koordinátory do zasažených oblastí. Z pohotovostního fondu ihned uvolnila 250 000 Kč a lidem postiženým povodní poskytla materiální pomoc. Zároveň neprodleně otevřela veřejnou sbírku, na jejíž konto dárci poslali skoro 18 milionů korun. ADRA Česká republika ve spolupráci s obcemi čistila studny a poskytovala odborné poradenství při sanacích. Vycvičené týmy se zapojily do odklízení následků povodní a lidem, kteří to potřebovali, také poskytovaly psychosociální pomoc.

ADRA ČR finančně podpořila přibližně 400 rodin v Jižních Čechách, na Litoměřicku, Sedlčansku, Kolínsku, Nymbursku a v okolí Prahy. Prostředky byly určeny především na obnovu bydlení, sanace omítek a čištění zdrojů pitné vody.

Pomoc organizace ADRA při povodních 2013 v číslech:

- 250 000 Kč uvolněných z pohotovostního fondu
- 2,5 mil. Kč materiální pomoci rozdělené v cca 40 obcích
- 18 milionů Kč vybraných na pomoc lidem zasažených povodní
- 250 vyslaných dobrovolníků
- 350 zapůjčených vysoušečů
- cca 400 rodin získalo finanční pomoc



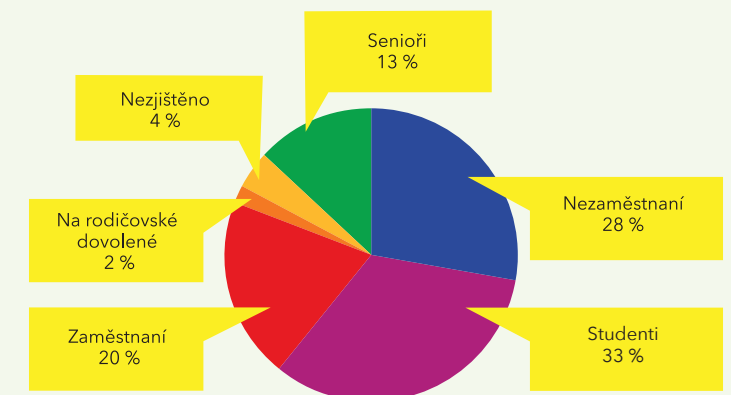
### Dobrovolnictví

#### Dobrovolnická centra

Dobrovolníci se věnují zdarma zejména osamělým lidem. Pomáhají seniorům, zdravotně postiženým osobám, osamělým a nemocným nebo sociálně znevýhodněným dětem. Navštěvují je v přijímacích organizacích nebo individuálně tráví s nimi čas. Chodí společně na procházky, čtou jim, povídají si s nimi, naslouchají. Dobrovolníci jsou proškoleni, pojištěni a po dobu výkonu činnosti jim dobrovolnické centrum poskytuje potřebné zázemí.

V České republice fungovalo v roce 2013 celkem 10 dobrovolnických center ADRA. Tato centra plní roli prostředníků mezi přijímacími organizacemi a dobrovolníky. V roce 2013 spolupracovala dobrovolnická centra s 118 sociálními, zdravotnickými a dalšími zařízeními a koordinovala činnost 1721 pravidelných dobrovolníků. Ti věnovali druhým 52 137 hodin svého volného času. Tito dobrovolníci vykonali práci v souhrnné hodnotě 5,5 milionů korun. Každý dobrovolník organizace ADRA odpracoval v roce 2013 v průměru 30 hodin a věnoval společnosti práci v průměrné hodnotě 3216 Kč za rok. Většinu dobrovolníků tvořili ekonomicky neaktivní občané, přičemž dvěma největšími skupinami byli studenti a nezaměstnaní lidé. U těchto skupin se nedá předpokládat velký příjem, a přesto přispěli společnosti částkami 1,8 a 1,5 milionu ve svém věnovaném čase. Dobrovolnictví je pro ně navíc způsob získávání pracovních zkušeností.

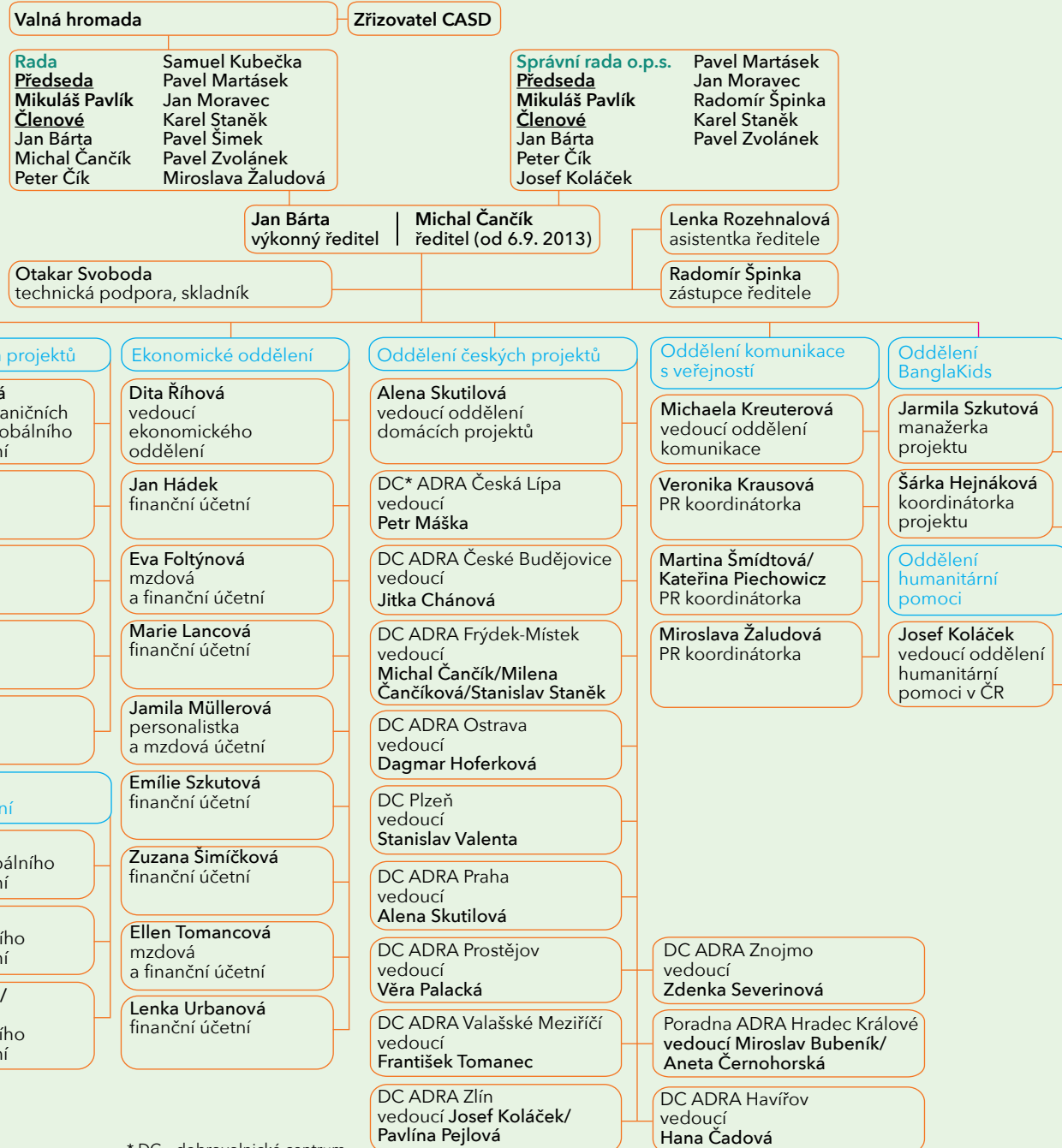
#### Podíl skupin dobrovolníků:



# Organizační struktura

Do 5.9. 2013 statut o.s.

Od 6.9.2013 s přechodem na o.p.s.



\* DC - dobrovolnické centrum

## Poděkování dalším spolupracovníkům ADRA:

**DC České Budějovice:** Zdena Chmelová, Hana Havlová, Markéta Skálová, Václav Vonášek, Julie Ferenčáková, Marie Badalová, Miroslava Kulířová, Hana Kocourková, Miluše Vondrášková, Blanka Šindelářová, Věra Reitzová

**DC Česká Lípa:** Naděžda Vejvodová, Květoslava Kunarová, Lucie Honzíkova, Kotlánová, Věra Čantošová, Kateřina Holasová, Hana Hanzlíková, Štěpánka Krkošková, Pavla Mrázová, Petra Herpaiová, Tomáš Pokorný, Iva Stuchlíková, Lenka Štěpánková, Blanka Trnková, Milada Zítková

**Frýdek-Místek:** Lenka Hájková, Martina Hölblingová, Petr Adamus, Anna Fedorková, Lenka Zaciosová, Irena Šiková, Jan Špínka, Alžběta Pavlásková, Jan Linhart, Gabriela Slívová, Halina Gorná, Vladěna Pecinová, Marcela Lasotová, Andrea Radomská, Petra Kantorová, Naděžda Lebedová

**DC Havířov:** Karel Folwarczny, Marcela Holková a Marcela Bührenová

**DC Ostrava:** Veronika Vašková, Lucie Kurnatová, Hana Bilíková, Helena Mrázková, Zuzana Kuperová, Tomáš Šobáň, Jitka Rýznarová, Andrea Radomská, Barbora Šindlerová, Marie Friedrichová, Romana Vaverová

**DC Plzeň:** Barbora Kubová, Eva Ramíková, Radka Vondrášková, Jan Libotovský

**DC Valašské Meziříčí:** Naděžda Šimová, Hana Češková, Květuše Tyšerová

**DC Zlín:** Ivana Marášková, Janina Zemanová

**DC Znojmo:** Adéla Bartesová, Tomáš Severin, Jana Flachowská, Miroslav Hrabě, Eva Machoňová, Alena Sochorová, Jiří Sochor, Marek Sochor, Ivo Pokorný

**Poradna a DKC Hradec Králové:** Marcela Hudečková, Ester Grzonková, Jiří Chvála, Jolana Moravcová, Jana Viková, Tereza Andělová, Olga Kunertová, Dita Balcarová, Iva Stašová, Veronika Bubeníková, Šárka Havlíková, Ivana Kostelníčková, Martina Exnerová, Jana Vacková

**Pražská centrála:** Karolína Emanuelová, lektori a lektorky programu PRVák, Aleš Bárta, koordinátor zdravotnického projektu v Itlbo

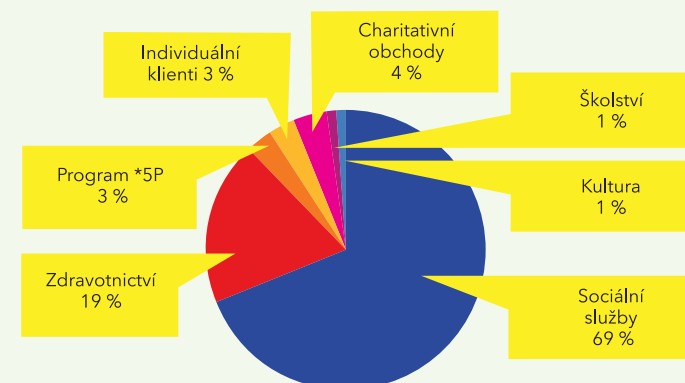


## Charitativní obchůdky a sociální šatníky

Charitativní obchůdky jsou jeden z nástrojů získávání prostředků na podporu dobrovolnictví a dalších projektů. Za nízké ceny se tady prodává darované oblečení i předměty pro vybavení domácnosti. První z obchodů byl založen ve Frýdku-Místku na podzim roku 2010. Postupně se otvíraly obchůdky také v Havířově a Frýdlantu nad Ostravicí. V roce 2013 zahájily provoz další obchůdky - ve Frýdku-Místku a v Karvině. ADRA Česká republika provozovala v roce 2013 celkem 5 obchodů. Věci, které není možné prodat, se rozdávají lidem bez domova a sociálně slabým v přidruženém zařízení - sociálním šatníku. Lze tady dostat veškeré vybavení domácnosti, oblečení i hygienické potřeby.

Sociální šatníky v současnosti fungují ve Frýdku-Místku, v Havířově a Frýdlantu nad Ostravicí a Karvině. Česká republika provozovala v roce 2013 celkem čtyři šatníky.

## Podíl dobrovolníků ADRA:

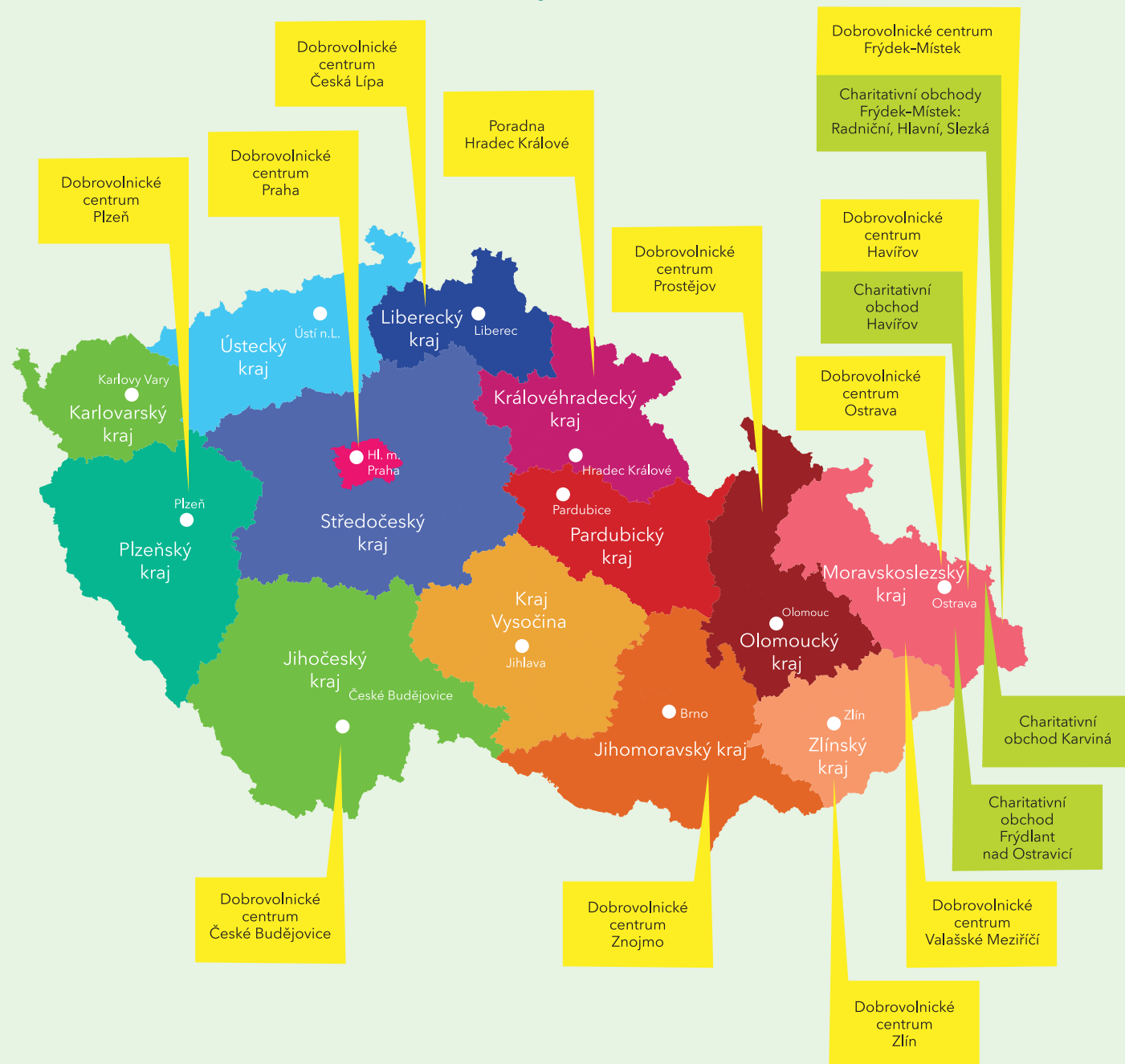


\*Pět P - jedná se o program cílený na děti ve věku 6-15 let, který má řešit sociální a komunikační obtíže zapojených dětí.





## Naše práce v ČR



Dobrovolníci pomáhají v domovech pro seniory, v nemocnicích, v dětských domovech, kojeneckých ústavech a pod.

## Komunitní intervenční psychosociální týmy



KIP týmy (komunitní intervenční psychosociální týmy) tvoří speciálně vyškolení dobrovolníci, kteří poskytují psychosociální podporu obětem autohavárií, požárů, bouřek, tornád a jiných neštěstí. Týmy spolupracují s policií, hasiči a zdravotnickou záchrannou službou.

V roce 2013 členové KIP týmů pomáhali například při povodních v Čechách nebo při výbuchu plynu v panelovém domě ve Frenštátu pod Radhoštěm.

### KIP týmy v roce 2013:

- Do činnosti KIP týmů bylo v roce 2013 zapojeno 14 skupin o celkovém počtu cca 150 dobrovolníků, kteří působí po celé ČR.
- Při povodních ve Středočeském kraji bylo v rámci působení KIP týmů Kladno a Kolín ve spolupráci s psychologem HZS Středočeského kraje zaznamenáno 140 intervencí.
- Další 5 zástupců Ostravského a Třineckého KIP týmu se zapojilo v Křešicích v Ústeckém kraji. K několika intervencím za podpory členů Českobudějovického týmu došlo také v Jihočeském kraji.

V rámci řešení krizových událostí se ADRA Česká republika v roce 2013 podílela ve spolupráci s organizací Člověk v tísni a Český červený kříž na vývoji mobilní aplikace Koordinátor, která zrychlí pomoc v krizových situacích. Spolupracovala také s Generálním ředitelstvím hasičského záchranného sboru na projektu České televize s názvem „Krizová mapa Česka“. Prostřednictvím mapy bude veřejnost během povodní získávat informace o sjízdnosti komunikací v zasažených oblastech a bude mít možnost vkládat do ní vlastní oznámení. Mobilní aplikace Koordinátor zase usnadní komunikaci mezi vedoucím KIP týmu a jednotlivými dobrovolníky.



## Program globálního rozvojového vzdělávání PRVák



Program globálního rozvojového vzdělávání probouzí v mladých lidech zájem o svět a souvislosti různých celosvětových problémů. Žáci a učitelé si zvyšují povědomí o tom, jak globální procesy ovlivňují jejich každodenní život a jsou pak lépe schopni reagovat na dění ve společnosti, v níž žijí. V rámci programu se hovoří o tématech, jako je migrace, ochrana životního prostředí, chudoba, odpovědná spotřeba, spravedlivý obchod, lidská práva atd. Během výukových programů jsou žáci a studenti vedeni k pochopení propojenosti svých vlastních životů s životy druhých a diskutují o dopadech našeho chování a životního stylu na obyvatele jiných částí světa.

V roce 2013 realizovala ADRA Česká republika programy pro děti mateřských škol, žáky základních škol a studenty středních škol. Na podzim 2013 se uskutečnily semestrální kurzy o globálním rozvojovém vzdělávání pro studenty pedagogické fakulty Technické univerzity v Liberci a Univerzity v Hradci Králové. V červnu 2013 se konala výstava „Z místa na místo“, jež představila výtvarné práce žáků základních škol k tématu pohyb lidí a věcí v globalizovaném světě. V rámci vzdělávacích projektů bylo školám uděleno prestižní ocenění - Certifikát Světová škola. Získalo ho 5 škol.

### PRVák v roce 2013:

- Uskutečnily se 4 semestrální kurzy pro 100 studentů pedagogických fakult.
- Seminářů pro učitele se účastnilo 83 pedagogů mateřských a základních škol.
- Programů se účastnilo 739 dětí z mateřských škol (34 programů), 1477 žáků základních škol (66 programů) a 635 žáků středních škol (25 programů).
- 5 škol získalo certifikát Světová škola.
- Do výtvarné soutěže se v roce 2013 aktivně zapojilo 2304 žáků základních škol. Doprovodných workshopů globálního rozvojového vzdělávání pro školní kolektivy se zúčastnilo 140 žáků a studentů z 8 škol.



Dobrovolnické centrum	Typ přijímající organizace	Počet přijímacích organizací	Počet dobrovolníků	Počet návštěv	Odpracovaných hodin	Hodnota celkem (Kč)
Česká Lípa	Sociální zařízení	6	29	798	1004	131942
	Zdravotnické zařízení	1	13	257	271	30731
	Individuální klienti	1	3	121	190	18088
Praha	Sociální zařízení	2	12	223	477	54063
	Zdravotnické zařízení	2	49	383	538	61009
České Budějovice	Sociální zařízení	10	121	2009	3484	395086
	Pět P	1	40	nespec.	1194	113669
	Individuální klienti	1	6	286	547	52074
Valašské Meziříčí	Sociální zařízení	10	62	1312	2539	287923
	Zdravotnické zařízení	1	19	477	560	63504
	Charitativní občůdky	2	17	nespec.	3134	253854
Zlín	Sociální zařízení	15	112	1464	2964	336118
	Zdravotnické zařízení	2	7	156	270	30618
Havířov	Sociální zařízení	11	150	3160	6 336	718502
	Zdravotnické zařízení	1	32	165	191	21659
Frýdek-Místek, Třinec a Nový Jičín	Sociální zařízení	14	269	4514	7 303	828160
	Zdravotnické zařízení	5	112	1804	2543	288376
	Školské zařízení	1	18	156	350	61372
	Individuální práce s klienty	1	6	178	184	17517
	Charitativní občůdek	2	48	nespec.	6929	561249
Ostrava	Práce v knihovně	1	23	nespec.	274	23701
	Sociální zařízení	13	323	3346	5570	631666
Znojmo	Zdravotnické zařízení	4	78	353	527	59762
	Individuální práce s klienty	2	42	439	930	88536
	Sociální zařízení	4	81	1385	2 476	280722
Plzeň	Zdravotnické zařízení	1	13	162	252	28605
	Pět P	1	12	185	582	55406
ADRA Celkem		118	1 721	23 770	52137	5 534 680

\*Pět P - jedná se o program cílený na děti ve věku 6-15 let, který má řešit sociální a komunikační obtíže zapojených dětí.

## Poradna a dětské krizové centrum Hradec Králové

V Hradci Králové působí již jedenáct let poradna a psychologické centrum, které nabízí bezplatnou pomoc obětem domácího násilí nebo jiné trestné činnosti. Odborníci tu zdarma poskytují právní poradenství, psychologickou pomoc a další služby. Dětské krizové centrum se zaměřuje pomoc dětem v těžké životní situaci, které se stanou terčem šikany, zneužívání, domácího násilí apod.

Pracovníci z poradny své zkušenosti přenášejí také do zahraničí. Podíleli se na projektu v Gruzii, který měl za cíl zlepšit ochranu práv obětí domácího násilí. Při té příležitosti školili tamní policisty, lékaře, sociální pracovníky, právníky a zástupce neziskových organizací v oblasti lidských práv a předávali jim cenné zkušenosti. Poradna je též akreditovaným pracovištěm Univerzity Hradec Králové pro výkon praxe studentů Ústavu sociální práce a pedagogické fakulty. Poradna ve spolupráci s Policií České republiky, Městskou policií Hradec Králové, Intervenčním centrem a za finanční podpory Ministerstva vnitra České republiky a Magistrátu města Hradec Králové v roce 2013 realizovala projekt „Podpora bezpečí seniorů“, který má zvýšit úroveň prevence domácího násilí a trestné činnosti páchané na seniorech. Byla vydána publikace „Zásady bezpečného chování pro seniory“, která je dostupná i na webu poradny.

Poradna a dětské krizové centrum v roce 2013:

- V roce 2013 poradna pracovala se 70 oběťmi násilí a 56 agresory.
- Dětské krizové centrum v roce 2013 navštívilo celkem 171 klientů a zvykacích režimů se účastnilo celkem 71 klientů.



## Posílení vnitřních kapacit ADRA ČR

V roce 2013 ADRA získala grant na projekt, jehož cílem bylo posílit vnitřní kapacity organizace ADRA Česká republika. Projekt byl zaměřen na zlepšení interních procesů organizace ADRA, rozvoj fundraisingu a propojení komunikačních a fundraisingových aktivit se zaměřením na rozvojové a humanitární projekty. Nově nabyté zkušenosti povedou ke zjednodušení řízení organizace, podpoří ekonomickou soběstačnost a zároveň dlouhodobou udržitelnost projektů realizovaných v České republice i v zahraničí.





## Naše práce v zahraničí



Bangladéš:	Adresné dárcovství Slumové centrum Čalantika	Haiti:	Podpora zemědělství v oblasti Petit Goave Nová škola dětem zemědělců
Barma:	Podpora klinik v odlehlých oblastech jihovýchodní Barmy Pomoc obětem záplav Podpora komunit v Meikhtile Podpora při budování demokracie v Karenském státě	Jordánsko:	Podpora vzdělání syrských dětí
Etiopie:	Studny pro oblasti zasažené extrémním suchem Podpora nemocnice Karat Rozvoj zdravotnických služeb a odborného vzdělávání v nemocnici v Leku Podpora nemocnice Halaba Kulito	Keňa:	Zdravotnické středisko v Itibo
Filipíny:	Humanitární pomoc po tajfunu Hayian	Mongolsko:	Podpora zemědělských družstev
Gruzie:	Ochrana práv obětí domácího násilí	Moldavsko:	Podpora inkluzivního vzdělávání
		Thajsko:	Školení pro barmské uprchlíky
		Ukrajina:	Letní tábor pro děti z dětského domova v Mukačevu
		Vysvětlivky:	
		modrá: humanitární projekty	
		zelená: projekty rozvojové spolupráce	
		červená: lidskoprávní projekty	

## Humanitární projekty

V situacích, kdy jsou lidé zasaženi přírodní katastrofou nebo válečným konfliktem, nastává naléhavá potřeba zajistit postiženým pitnou vodu, potraviny, zdravotní péči, hygienické potřeby, základní ošacení a přístřeší tak, aby měli co nejdříve důstojné podmínky k životu. ADRA Česká republika realizuje humanitární pomoc vlastními projekty nebo ve spolupráci se zahraničními pobočkami sítě ADRA.

### Filipíny

V pátek 8. listopadu zasáhl Filipíny tajfun Hayian, který experti označili za nejsilnější pevninský cyklon. Podle odhadů za sebou zanechal přes pět tisíc obětí a více než 3,5 milionu lidí zůstalo bez střechy nad hlavou. Postiženy byly hlavně centrální ostrovy, kde bylo zničeno až 80 procent budov. Hayian srovnal se zemí řadu pobřežních měst a vesnic, přes něž se přehnaly obrovské vlny, které zpusťily přístaviště i s lodmi. Několik týdnů panoval na ostrovech chaos, neboť byla zničena dopravní infrastruktura, na rozsáhlém území byla přerušena dodávka elektrické energie, nefungovaly mobilní telefony a komunikace byla možná jen prostřednictvím satelitních telefonů. Na humanitární pomoci se ocitly zcela odkázány tisíce lidí, kteří potřebovali především vodu, potraviny a přístřeší.

### Humanitární pomoc po tajfunu Hayian

ADRA Česká republika vyhlásila ihned po katastrofě veřejnou sbírku a zahájila spolu s mezinárodní sítí organizací ADRA monitoring zasažených oblastí. Svou pomoc soustředila na jeden z nejvíce zasažených regionů – Visajské souostroví, konkrétně na ostrov Panai. Bezprostředně po katastrofě zajišťovala lidem dodávky pitné vody, potravinovou pomoc a provizorní přístřešky. Dále se podílela na obnově vodních zdrojů a distribuci desinfekčních tablet a hygienických potřeb. Po skončení akutní humanitární pomoci zahájila ADRA v centrálních Filipínách několik rozvojových projektů. Jsou zaměřeny na obnovu rybníků, které je pro místní obyvatele klíčovým zdrojem obživy. Rybáři své řemeslo nemohli vykonávat, neboť jim tajfun zničil lodě a potrhaly sítě. ADRA financuje opravu a výstavbu lodí a také do oblasti přivedla školitele, kteří učí místní obyvatele vyrábět čluny z odolného laminátu. Program pamatuje také na ženy a jejich svízelnou situaci. ADRA poskytla podporu ženám formou cash for work. Je to způsob finanční pomoci, kdy lidé dostanou peníze za práci, která je spojená s aktivitou přímo po katastrofě. Ženy takto opravovaly rybářské sítě.

- ADRA Česká republika nashromáždila díky štědrosti českých dárců do konce roku na účtu veřejné sbírky téměř 7,5 milionu korun, které dále použila na humanitární pomoc.

- Téměř 5 tisíc rodin obdrželo od mezinárodní organizace ADRA potravinovou pomoc v hodnotě 55 tisíc dolarů.
- ADRA od listopadu rozdala 2 tisíce hygienických sad (kanystr, mýdlo, zubní kartáčky, ručníky aj.) a zprovoznila 7 čistíček vod, ze kterých odebírá vodu zhruba 50 tisíc obyvatel.
- Spolu se zdravotníky z nemocnice v Estancii vyšetřila skoro 1 500 žen a dětí a podala jim výživové doplňky.



### Barma/Myanmar

Barmu ovládal dlouhá desetiletí vojenský režim, s jehož důsledky se země vyrovnává dodnes. Obtížným životním podmínkám čelí obyvatelé odlehlých oblastí Karenského státu, které zasáhl ozbrojený konflikt mezi karenskými ozbrojenými skupinami a barmskou armádou. Zejména odlehlé oblasti na hranici s Thajskem, které jsou mimo oblast kontroly barmských úřadů, jsou velmi chudé a zaostalé. Chybí zde základní občanská vybavenost, tedy i základní zdravotní péče. Projekty organizace ADRA Česká republika mají za cíl zpřístupnit lékařské služby místním obyvatelům a zlepšit zdejší hygienické podmínky.

### Podpora klinik v odlehlých oblastech jihovýchodní Barmy

ADRA Česká republika v roce 2013 podpořila komunitní střediska založená karenskými zdravotnickými skupinami a udržovaná obyvateli přilehlých vesnic. Tyto komunitní kliniky poskytují ve složitých podmínkách zdravotní péči místním lidem, vnitřně přesídleným uprchlíkům i navrátilcům z uprchlických táborů. Zdravotníci byli proškoleni odborným lékařským personálem z Christian Leprosy Hospital v Mawlamyine. Absolvovali tréninky, aby byli schopni léčit méně komplikované případy. Ve svých komunitách se také zaměřují na zlepšení hygieny a věnují se osvětě. Všichni komunitní zdravotníci obdrželi také finanční příspěvek na podporu jejich činnosti. ADRA Česká republika střediska vybavila antibiotiky, léky proti průjmům, antimalariky, vitamíny, antacidy, analgetiky, tropickými mastmi, obvazovými a krycími pomůckami, dodala základní chirurgický materiál, laboratorní a testovací sady na malárii a žloutenku typu B.



- ADRA Česká republika ve spolupráci s místní organizací ADRA Myanmar podporovala v roce 2013 dvanáct zdravotnických středisek v oblastech Hlaingwe a Myawaddy.
- Podporované kliniky zajišťují služby pro 97 vesnic s 49 tisíci obyvateli.
- Měsíčně je v nich ošetřeno průměrně 5 tisíc pacientů.
- Každé středisko má přibližně 5 až 6 pracovníků, kteří pracují převážně jako dobrovolníci.



#### Pomoc obětem záplav

V srpnu zasáhly Karenský stát silné záplavy, které vyhnaly 35 tisíc lidí do evakuačních center. ADRA Česká republika se podílela spolu s mezinárodní sítí ADRA na poskytnutí okamžité humanitární pomoci a na následné obnově místního zemědělství. Pomoc byla velmi náročná, zejména kvůli komplikovanému přístupu do některých lokalit.

- 850 rodin dostalo potravinový balíček.
- 163 rodin obdrželo pytle s novými osivy.
- Nákupem židlí a školních lavic byly podpořeny 3 místní školy.



#### Podpora komunit v Meikhtile

V březnu roku 2013 propukly v městě Meikhtila v centrální Barmě násilnosti mezi buddhistickou a muslimskou komunitou. Podle vládních zdrojů bylo 44 lidí zabito a 61 zraněno. Cílem zhářských útoků byly domovy téměř 13 tisíc lidí, kteří pak museli hledat útočiště v provizorních táborech. ADRA Myanmar koordinovala svoji pomoc s místními úřady, agenturami OSN a dalšími nevládními organizacemi. ADRA Česká republika přispěla finančním darem ve výši téměř šedesát tisíc korun.

- Díky finanční podpoře ze sítě ADRA byly 1 415 zasaženým rodinám poskytnuty nádrže na pitnou vodu a základní hygienické potřeby.



#### Etiopie

Etiopie je po Nigérii a Egyptu třetím nejlidnatějším africkým státem a patří mezi nejchudší země světa. Přestože má země velký hospodářský potenciál a její ekonomika už několik let roste, téměř 30 procent obyvatel stále žije v extrémní chudobě a více jak polovina dospělých lidí neumí číst a psát. Zdroje obživy jsou tady velmi omezené. Situaci zhoršilo velké sucho, které v posledních několika letech postihlo celou oblast Afrického rohu včetně Etiopie. Pomoc potřebovalo více než 10 milionů lidí, téměř polovinu z tohoto počtu tvořily děti. Humanitární pomoc organizace ADRA Česká republika spočívala v zajištění pitné vody pro lidi z regionu Somali.

#### Nádrže pro oblasti zasažené extrémním suchem

V regionu Garilee a Dhabab zajistila ADRA Česká republika přístup k vodě 462 rodinám a jejich dobytku. Navázala také na dřívější projekt, který realizovala v regionu Somali spolu s partnerskou organizací ADRA Ethiopia.

Ve spolupráci s místními komunitami i úřady byly v oblasti vybudovány chráněné vodní nádrže, které zajistily dostatek vody vždy pro celou vesnici. Ženy nemusely putovat pro vodu několik kilometrů denně. ADRA také uspořádala školení pro místní obyvatele a seznámila je se zásadami správné hygieny i s tím, jak se o vodu správně starat.

- Během roku 2013 byly vybudovány dvě nádrže na vodu.
- Přístup k vodě byl zajištěn 462 rodinám a jejich dobytku.



#### Jordánsko a Sýrie

Jordánsko je zemí sousedící se Sýrií, kterou zmítá občanská válka. Do konce roku 2013 více než 471 tisíc Syřanů opustilo své domovy a uprchlo do okolních států. Jordánská vláda odhaduje, že do země přišlo v roce 2013 okolo 120 tisíc uprchlíků. Hledají pomoc v uprchlických táborech, ale život v nich je extrémně náročný. Jsou nuceni přebývat v provizorních podmínkách bez příjmu, bez lékařské péče a bez možnosti získat zaměstnání odpovídající jejich kvalifikaci. Obzvláště složitá je situace pro seniory a rodiny s malými dětmi.

#### Podpora vzdělávání dětí syrských uprchlíků v Jordánsku

Rodiny uprchlíků hospodaří s velmi omezeným rozpočtem. I pro vysokoškolsky vzdělané muže a ženy ze Sýrie je těžké sehnat v Jordánsku odpovídající a přijatelně placené zaměstnání. Proto často vykonávají práci hluboce pod jejich kvalifikací a za minimální mzdy. Veškeré prostředky investují do obživy a bydlení, které jsou v Jordánsku drahé. Děti uprchlíků mají jen omezené možnosti, jak navázat na vzdělávání, které musely kvůli válce přerušit. Škola je pro mnohé rodiny příliš velký luxus. Na učebnice, sešity a aktovky jim nezbyvají peníze. ADRA Česká Republika otevřela v roce 2012 veřejnou sbírku. Vybraná částka směřovala do projektu, který měl za cíl nakoupit dětem a studentům učebnice a pokrýt náklady na jejich vzdělávání. Na projektu spolupracovala česká kancelář s ADRA Austria, ADRA Switzerland a ADRA Lebanon.

- ADRA Česká republika se do projektu zapojila částkou 100 tisíc korun.
- Z vybraných prostředků byly hrazeny školní pomůcky pro 150 dětí.



#### Rozvojové projekty

Rozvojové projekty ADRA realizuje s cílem odstranit dlouhodobé problémy v rozvojových zemích, jako je nedostupnost zdravotní a sociální péče, špatný přístup ke vzdělání, nedostatek zdrojů pitné vody či potravin, chudoba a podobně. Rozvojové projekty podporují lidi tak, aby mohli převzít větší kontrolu nad svými životy. Do jednotlivých aktivit jsou místní obyvatelé vždy zapojeni, učí se soběstačnosti, nezávislosti a schopnosti využívat své vlastní dovednosti.





## Bangladěš

Bangladěš je jednou z nejchudších zemí světa. Žije zde více než 40 procent lidí za méně než 1 USD na den. Číst a psát umí jen něco málo přes polovinu dospělých. Země je odkázána na mezinárodní potravinovou pomoc. Čtvrtina obyvatel hlavního města Dháky bydlí ve slumech, polovina jsou děti. Tyto děti musí od útlého věku často vypomáhat s povinnostmi v domácnosti, pracovat a přispívat do rodinného rozpočtu. Chudoba je začarovaný kruh a předává se z generace na generaci. Vzdělání je proti ní jednou z neúčinnějších zbraní, protože mladým lidem otvírá nové možnosti. Díky vzdělání mohou získat lepší práci, rozvíjet se a pomoci celé rodině. Právě na podporu vzdělávání bangladěšských dětí je zaměřen program BanglaKids, který ADRA Česká republika realizuje již 15 let.

Program se skládá ze dvou projektů:

- Adresného dárcovství
- Slumového centra Čalantika

### Adresné dárcovství

Tento vzdělávací projekt pro děti v Bangladěši je společným projektem ADRA Česká republika a BSCC (Bangladesh Children's Sponsorship Services). Jde o podporu dětí a mladých lidí ve studiu na vesnických a internátních školách. Dárce finančně podporuje určitého studenta konkrétní školy v Bangladěši. Od roku 1999 umožnila ADRA Česká republika díky dárcům převážně z České a Slovenské republiky vzdělání 6 400 bangladěšským dětem a otevřela jim tak cestu k lepší budoucnosti.

- V roce 2013 téměř 900 dárců podpořilo 1 400 dětí a mladých lidí na 35 vesnických a 7 internátních školách.
- Pro 216 studentů a jejich rodin nechali dárce zakoupit v Bangladěši dárky dle jejich výběru jako například osobní potřeby, oblečení, jídlo, domácí zvířata atd.

Prostředky na rozvoj dostávají od Adry také samotné školy. Na internátní škole KMMS, která se nachází na jihu Bangladěše, bydlí a studuje 582 dětí a mladých lidí ve věku 4 až 16 let. Součástí školy je i sirotčinec, kde žije 138 dětí. Děti pocházejí z velmi chudých poměrů a převážná většina z nich trpí podvýživou. Jejich strava neobsahuje mnoho vitamínů, minerálů ani bílkovin, které potřebují ke správnému růstu a vývoji, a také proto, aby byly schopny odolávat infekcím. Škola se snaží žákům zajistit co nejvyváženější stravu z místních zdrojů pěstováním vlastních plodin. Množství zeleniny záleží na úrodě a finančních prostředcích, maso je vzácností, stejně jako mléko, kterého většina

těchto dětí vypije maximálně pár sklenic ročně. Nakoupit mléko pro všechny děti si škola nemůže dovolit, proto vedení školy oslovilo organizaci ADRA s prosbou o zajištění vlastního chovu krav. Pro internátní školu představuje vlastnictví dojných krav velkou podporu – dětem může trvale zajistit přísun důležitých živin a škole přírodní zdroj hnojení pro políčka se zeleninou. Projekt „Škole krásy, dětem mléko!“ bylo možné podpořit od poloviny listopadu 2010 do dubna 2013.

- Čeští dárce přispěli od začátku projektu na nákup krav 259 250 korunami.
- Internátní škola KMMS získala 10 krav a 6 telat a více než 580 dětí a mladých lidí dostává nyní pravidelně čerstvé mléko.
- Kromě nákupu krav byly vybrané finanční prostředky použity také na výstavbu nového prostorného chléva se žlaby a napájením.



Jiným způsobem podpořila ADRA Česká republika internátní školu AHTSS, která měla nedostatek pitné vody. Více než 600 studentů a učitelů používalo místní zdroj, avšak ten jim způsoboval zdravotní problémy. Pro dobrou pitnou vodu do školní jídelny se chodilo s kanystry několik kilometrů denně, což ale nebylo možné v období sucha, kdy tento zdroj pro potřeby celé školy vyschl. ADRA s finančním přispěním o. s. Maranatha vyhloubila novou studnu a postavila cisternu na vodu.

### Slumové centrum Čalantika

Zdáleka nejhorší situace z hlediska vzdělávání dětí v Bangladěši je v chudinských čtvrtích, slumech. Dva a půl miliónů dětí ve věku 6 až 10 let zde stále nemá přístup k základnímu vzdělání. Obyvatelé slumů žijí ve velmi nedůstojných a nehygienických podmínkách, pod hranicí chudoby a lidské důstojnosti. Vzdělání je pro tyto děti příležitost, jak bojovat proti chudobě a představuje šanci na lepší život, než měli jejich rodiče.

V létě 2013 otevřela ADRA Česká republika v jednom z chudinských slumů v hlavním městě Dháce centrum Čalantika pro vzdělání a volný čas. Stalo se oporou celé místní slumové komunitě a nabídlo široké spektrum služeb dětem i jejich rodinám.

Centrum Čalantika v roce 2013 zajistilo:

- základy gramotnosti a předškolního vzdělání pro 50 dětí ve věku 5-10 let
- 216 dní ve škole při výuce čtení, psaní v bengálštině i angličtině, matematiky a základů hygieny
- 5 400 výživných jídel a svačin
- 600 zdravotních prohlídek a ošetření lékařkou
- pravidelné zájmové aktivity, kterých se dětem v prostředí chudinské čtvrti běžně nedostává

Finanční prostředky od dárců byly použity na nákup školních pomůcek, učebnic, jídla, lékařského ošetření, na volnočasové aktivity pro děti z centra, platy učitelů a pronájem prostor centra.



## Etiopie

Zdravotnictví v Etiopii patří mezi nejméně rozvinuté v zemích subsaharské Afriky. Podle statistik žije 38 procent Etiopanů pod hranicí chudoby a ke zdravotní péči nemá přístup. Nedostatek léků a špatné vybavení nemocnic jsou příčinou toho, že lidé podléhají i běžně léčitelným nemocem. Obzvláště ohrožené jsou malé děti. Mezi nejčastější příčiny úmrtí patří podvýživa, malárie a infekční nemoci jako tuberkulóza či HIV/AIDS. Rozvojové projekty organizace ADRA Česká republika se v Etiopii v minulých letech zaměřily právě na oblast zdravotnictví. Všechny tři nemocnice, které ADRA v roce 2013 podporovala, se nacházejí v regionu Jižních národů, národností a lidu, jedné z nejchudších oblastí Etiopie. Dostupnost zdravotnické péče výrazně zkvalit-

nila život místních obyvatel, neboť v regionu fungovala pouze zdravotní střediska, která neprováděla složité chirurgické úkony. Jednou z nejčastějších komplikací vyžadující chirurgický zásah, jsou císařské řezy. Matky, pokud nebyly ošetřeny včas, mnohdy porod nepřežily. Zpřístupnění kvalitní lékařské péče snížilo nejen úmrtnost matek, ale také novorozenců, kterým se nyní dostává potřebné lékařské péče. Na projektech spolupracuje ADRA Česká republika s organizací ADRA Ethiopia. To přináší výhodu, neboť místní pracovníci znají díky svému dlouhodobému působení v regionu perfektně zdejší prostředí.

### Podpora nemocnice Karat

Nemocnice ve městě Karat se začala budovat v roce 2013. Pro provoz však bylo nezbytné vybavit ji vyšetřovacími přístroji, což je cílem navazujících projektů v dalších letech. Kromě vybavení budou Češi Etiopanům poskytovat školení a tréninky na posílení odborných dovedností v oblasti porodnictví a péče o matku a dítě.

Spádová oblast pro tuto nemocnici čítá 320 tisíc obyvatel. Její otevření významně zvýší standardy poskytované péče v celém regionu.

### Rozvoj zdravotnických služeb a odborného vzdělávání v Leku

Nová nemocnice byla postavena také ve městě Leku, a to v roce 2012. ADRA Česká republika ve spolupráci se síťovou organizací ADRA Ethiopia dodala v rámci projektu podpory místní zdravotní péče do nemocnice a blízké lékařské fakulty kvalitní lékařské vybavení a zajistila nutné technické zázemí. Postavila také ubytovací zařízení pro personál a podpořila zvýšení odbornosti místních lékařů jejich dalším vzděláváním.

- V nemocnici v Leku bylo v roce 2013 ošetřeno 34 331 pacientů.
- 389 žen navštívilo přednášku o plánování rodiny.
- V nemocnici se uskutečnilo 569 porodů, z toho 62 císařských řezů.
- 2 113 dětí bylo proočkováno.
- Bylo proškoleno 149 zaměstnanců.
- Do nemocnice byl v roce 2013 zakoupen nový generátor na elektřinu.
- Byly zahájeny stavební úpravy areálu a rekonstrukce technického zázemí nemocnice.
- Operační sály získaly moderní vybavení jako například operační stůl a mobilní lampu a další nástroje. Vyšetřovny byly vybaveny ultrazvukem, rentgenem, a také laboratoř dostala přístroje na diagnostiku.
- ADRA také přispěla na vybavení a zprovoznění 3 laboratoří na lékařské fakultě (YAMC).





### Podpora nemocnice Halaba Kulito

Ve venkovských oblastech Etiopie jsou zdravotnické služby špatně dostupné a lidé musí za ošetřením putovat desítky kilometrů. Obyvatelé města Halaba Kulito proto uspořádali finanční sbírku s myšlenkou postavit si vlastní nemocnici. Z výtěžku postavili budovu, avšak na její další zařízení nezbyly prostředky. ADRA zajistila dodání základního nemocničního vybavení: nakoupila lůžka pro pacienty, chirurgické nástroje, porodní lůžka, inkubátory, přístroje pro laboratorní analýzy a vybavila operační sál. Mohlo tak být zprovozněno oddělení gynekologie i s porodním sálem, stomatologie, oční oddělení, rentgenologie i laboratoře. V areálu ADRA postavila dům pro zaměstnance nemocnice, který zásadně zlepšuje jejich pracovní zázemí. V roce 2013 přispívala na pokrytí mzdy chirurga, jehož práce je pro nemocnici klíčová, neboť je jediným specialistou v této nemocnici.

- V roce 2013 bylo v nemocnici v Halaba Kulito ošetřeno více než 31 730 pacientů.
- Uskutečnilo se zde 1 166 porodů, desetinu tvořily císařské řezy.



### Haiti

Haiti patří k nejchudším zemím severní polokoule. V roce 2010 ho zasáhlo silné zemětřesení. Desetitisíce lidí zahynuly a 1,5 milionu obyvatel ztratilo domov. Přeživší farmáři kvůli hladu spotřebovali všechno osivo, což prohloubilo blížící se hrozbu hladomoru. ADRA Česká republika začala na Haiti působit bezprostředně po katastrofě. Poskytla obyvatelům nezbytnou humanitární pomoc a následně se zaměřila na podporu zemědělství. Cílem projektů bylo nejen dodání nového osiva farmářům, ale také předání nových poznatků, aby mohli hospodařit efektivněji.

### Podpora zemědělství v oblasti Petit Goave

Pomoc organizace ADRA Česká republika směřovala do horské oblasti Petit Goave. Tamní farmáři absolvovali školení, kde se seznámili se zemědělskými technikami zvyšujícími výnosnost úrody a zároveň šetrnými k životnímu prostředí. Na jaře 2012 se ADRA zaměřila na rozvoj podnikatelských aktivit farmářů. Na konci roku 2012 bylo založeno několik malých zemědělských družstev, jejichž zástupci se učili základům účetnictví a managementu. Každé družstvo pak obdrželo finanční podporu, aby mohli zemědělci začít sami podnikat. Projekty v roce 2013 měly za cíl pokračovat v podpoře těchto podnikatelských aktivit.

Projekt vznikl ve spolupráci s ADRA Canada, Institutem tropů a subtropů ČZU a Canadian Foodgrain Bank.

- Díky projektu se úroda v regionu zvýšila o 35 procent.
- Na farmách bylo od začátku projektu proškoleny 800 farmářů.
- Vznikla zemědělská družstva, která začala vytvářet novou obchodní síť pro svou zemědělskou produkci.
- Jeden z produktů družstev je místní pochoutka "chanm-chanm" z kukuřice, arašídů, kokosu a cukru. Zboží bylo napoprvé ihned vyprodáno.



### Nová škola dětem zemědělců

V okolí jedné z tréninkových farem chyběla škola. Téměř 200 dětí se provizorně učilo v budově kostela. ADRA Česká republika financovala ze speciální sbírky stavbu nové školní budovy. To se setkalo s velkým ohlasem obyvatel celé lokality, kteří se z velké části podíleli na stavebních pracích. Škola byla dostavěna v roce 2013 a má tři třídy, kabinet a toalety.



### Vybudování zavlažovacího zařízení

Předpokladem uspokojujivé sklizně je nejen správná pěstební technika, ale také dostatečné zavlažování. To byl v oblasti Petit Goave problém. ADRA Česká republika spolu s ADRA Canada poskytla příspěvek 848 tisíc korun na vybudování zdroje vody.

- 400 farmářů získalo v roce 2013 vodu pro svá pole.
- Vznikla komise, která vodní zdroj spravuje, kontroluje jeho využití a sbírá drobné příspěvky od farmářů na jeho chod a servis.



### Keňa

Keňa je na jedné straně atraktivní turistickou destinací, která má potenciál se rozvíjet zejména v oblasti průmyslu, na straně druhé je to stále chudá země, kde polovina obyvatel trpí bídou. Venkov je zaostalý, což se odráží také na nedostatečné nebo zcela chybějící zdravotní péči. To má za následek rychlé šíření choroby HIV/AIDS, jejímiž nositeli je přibližně 1,3 milionů lidí, z toho 156 tisíc dětí. V zemi se šíří další infekční nemoci a také malárie, která je smrtelným nebezpečím hlavně pro novorozence.

### Zdravotnické středisko v Itibu

ADRA Česká republika podporuje již od roku 2006 zdravotnické středisko ve vesnici Itibu. V oblasti Nyamira je to jediné zdravotnické zařízení nabízející základní péči pro zhruba 200 tisíc lidí. Denně ho navštíví desítky místních obyvatel, kteří sem pěšky putují až několik kilometrů. Středisko dlouhodobě spolupracuje s 1. lékařskou fakultou Univerzity Karlovy v Praze a umožňuje stáže jejím studentům. ADRA Česká republika je jedinou organizací u nás, která podobnou zkušenost studentům zprostředkovává. Rozvoj zdravotnického střediska v Itibu je financován z příspěvků firemních i drobných dárců a z veřejných sbírek.

- Ve středisku bylo v roce 2013 přijato a ošetřeno 7 420 pacientů.
- Uskutečnilo se 114 porodů.
- 645 dětí absolvovalo zubní prohlídku a následně ošetření chrupu.
- V roce 2013 absolvovalo v Itibu stáž 10 českých studentů medicíny, z toho dva byli stomatologové.





## Moldavsko

V Moldavsku, nejchudší evropské zemi, žije více než 188 tisíc dětí předškolního věku. Více než třetina z nich nemá možnost navštěvovat školkou. Sehnat místo v běžném zařízení je obtížné pro zdravé dítě, ale mnohem těžší je umístit dítě se speciálními vzdělávacími potřebami. Oficiální statistiky hovoří o 3 500 dětech, které se kvůli různým formám postižení nemohou zapojit do výuky. Situace se stále podobá té z dob Sovětského svazu, kdy jedinou možností představují specializované ústavy, které ale v konečném důsledku přispívají k sociálnímu vyloučení dětí s postižením.

### Podpora inkluzivního vzdělávání

ADRA Česká republika se snaží v Moldavsku ve spolupráci s ADRA Moldova, místními samosprávami i vládou zlepšit podmínky vzdělávání dětí s hendikepem. Od roku 2010 realizovala dva projekty za více než dvacet milionů korun: pomohla opravit a stavebně přizpůsobit čtyři mateřské školy v okresech Orhei, Edinet, Leova a Stefan Voda a nakoupit do nich speciální pomůcky. V těchto školkách se díky tomu vzdělává 138 dětí se speciálními vzdělávacími potřebami, ať už s tělesným či mentálním postižením, či kombinovanými vadami. ADRA se zasadila také o zvýšení kvalifikace zaměstnanců školky. Zajistila české specialisty, kteří Moldavany školili v oblastech speciální pedagogiky, psychologie atd. Speciální školení absolvovalo 70 odborníků, kromě toho byl v každé školce přijat logoped, psycholog, speciální pedagog a fyzioterapeut. Každá ze školek se nachází v jiné části země, takže dohromady pokrývají potřeby všech regionů. Školky zároveň slouží jako školicí centra pro další pedagogy a specialisty. Aby byl pro děti snadnější dojezd, zakoupila ADRA čtyři mikrobusey, které svážejí děti do školky.

- V roce 2013 renovovala ADRA ČR Česká republika mateřskou školu ve městě Stefan Voda.
- Zakoupila do ní nábytek a vzdělávací pomůcky.
- Zástupci školky Stefan Voda navštívili inkluzivní školkou v Praze za účelem získání nových poznatků z praxe.
- 50 učitelů a odborníků na předškolní vzdělávání se zúčastnilo školení.
- Pro každou školu byl zakoupen minibus Ford.



## Mongolsko

Hospodářství Mongolska se z velké části opírá o pastevectví. Tento způsob obživy je však velmi křehký, což ukázaly kruté mrazy v roce 2010, jejichž následkem uhynulo okolo 10 milionů kusů dobytka. Pastevci se potýkali s reálnou hrozbou hladomoru. Vzhledem k tomu, že mrazy přicházejí v pravidelných cyklech a humanitární krize se opakuje, ukazuje se jako nejlepší řešení nalezení efektivnějšího způsobu obživy. Přestože není v Mongolsku tradice rostlinné výroby a obdělávání půdy zažitá, lidé jsou otevření novým příležitostem a potřeba využívání nových zdrojů roste.

### Podpora zemědělských družstev

ADRA Česká republika působí v Mongolsku od roku 2007. České Ministerstvo zemědělství tehdy podpořilo obyvatele na jihu v oblasti Dornogobi. Mongolští pastevci se učili hospodařit v podnebí, které umožňuje zemědělskou činnost jen několik měsíců v roce, a založili několik zemědělských družstev. O rok později rozšířila ADRA Česká republika své aktivity mezi zemědělce do provincií Selenge a Zavkhanu. V roce 2013 se projekt věnoval dalšímu rozvoji zemědělských družstev, zaměřil se na zlepšování podnikatelských dovedností farmářů, zefektivnění výroby a usnadnění přístupu družstev k mikropůjčkám.

- V provincii Zavkhan se v roce 2013 zvýšila úroda o 12 procent a v provincii Selenge se vypěstovalo o 35 tun zeleniny víc.
- Družstva ze Selenge vydělala v přepočtu 77 tisíc korun na zemědělském veletrhu v Ulánbátaru.
- Bylo vyškoleno 18 družstevních školitelů, kteří mohou předávat nové zkušenosti dalším členům místní asociace.
- Díky spolupráci v družstvech se pro zemědělce zjednodušilo získávání podnikatelských úvěrů.
- ADRA Česká republika poskytla zemědělcům nezbytné vybavení (autokláv, přístroj na sanitaci mléka, jogurtovač, malý traktor).

## Thajsko

Léta trvající občanská válka v Barmě a soustavné porušování lidských práv donutilo mnohé Barmánce, aby odešli ze svých domovů a hledali útočiště za hranicemi státu, nejčastěji v Thajsku.

V současné době je na thajském území zhruba 150 tisíc uprchlíků, kteří jsou koncentrováni v devíti táborech podél thajsko-barmské hranice. Thajská vláda nedovoluje uprchlíkům žádnou výdělečnou aktivitu a nepodporuje jejich vzdělávání, takže jsou zcela odkázáni na cizí pomoc.

### Školení pro barmské uprchlíky

V projektu, který probíhal v letech 2011-2013, se ADRA Česká republika zaměřila na uprchlíky v Thajsku a umožnila jim rekvalifikaci a rozvoj schopností dle thajských a mezinárodních vzdělávacích standardů. Cílem projektu bylo zvýšit ekonomickou samostatnost uprchlických komunit a poskytnout jim profesní dovednosti, které jim pomohou buď při návratu do Barmy, nebo podpoří jejich integraci do thajské společnosti.

- Během tří let prošlo školením celkem 7 458 lidí.
- Rekvalifikace byly v oblastech IT, masér, zemědělský mechanik, pečovatelská, elektromechanik, kadeřnice, kuchař/ka.



## Ukrajina

Na prozápadní Mukačevo, město na Zakarpatské Ukrajině, začíná v plné míře doléhat krize. Skoro třicet procent obyvatel má vážné problémy s alkoholem. Zpřetrhané sociální vazby, skrytá agresivita a odcizení - toto jsou na první pohled neviditelné problémy, které trápí většinu dětí. Nevhodná státní politika s několikaletými většími přídávky, než je průměrná místní mzda, dělá z dětí rukojmí svých rodičů. Stávají se tak nástrojem k „vzdělávání“ peněz. Mnohým chlapcům a dívkám chybí rodičovská péče, dobrý příklad a motivace pro další život. Nezřídka se stávají sami již v útlém věku závislími na alkoholu.

### Letní tábor pro děti z dětského domova v Mukačevo

Na přelomu června a července se v Mukačevo už po sedmé uskutečnil tábor pro šedesát místních dětí ve věku 6-17 let, které pocházejí především ze sociálně slabých a rozvrácených rodin. ADRA Česká republika se jim snaží zprostředkovat zážitky, které patří k bezstarostnému dětství. Účastní se ho také dobrovolníci z řad studentů z Česka, kteří se dětem věnují po celou dobu. V roce 2013 přijelo patnáct studentů vysokých a vyšších odborných škol.



## Lidskoprávní projekty

Lidskoprávní projekty podporují rozvoj občanské společnosti v zemích procházejících demokratickou transformací. Soustředí se například na profesionalizaci místních neziskových organizací, zvyšování povědomí o lidských právech či podporu mladých lidí tak, aby se aktivně zapojili do komunitních a občanských aktivit. Součástí jednotlivých aktivit je také sdílení a předávání zkušeností z České republiky.



## Barma

V Barmě po desetiletí vládl vojenský režim, který hluboce poznamenal její obyvatelstvo i ekonomiku. Barma je navíc země mnoha národnostních menšin. Společenská rozmanitost často také znamená náročnější cestu k politické dohodě a poklidnému soužití různých sociálních skupin. Navzdory deklarované demokratizaci země jsou zájmy většiny často prosazovány násilím a vyloučením namísto politické dohody garantované ústavou z roku 2008. Soustavně jsou porušována práva etnických menšin obývajících pohraniční oblasti, kde stále dochází k ozbrojeným konfliktům.

### Podpora občanské společnosti v Karenském státu

Oblasti obývané etnickými menšinami se po letech ozbrojených konfliktů potýkají s chudobou a diskriminací. Jejich obyvatelé však mají mít právo a možnost podílet se na rozhodnutích, která mohou ovlivnit jejich životy a také strukturu jejich společnosti. V Karenském státě proto ADRA Česká republika vedla v letech 2012 a 2013 projekt zaměřený na podporu místních nevládních organizací, nově utvořených politických stran a mladých lidí.

Lidé však nemají mnoho zkušeností s vedením organizace, finančním řízením či tvorbou strategie. ADRA pro představitele těchto organizací pořádala školení, workshopy, návštěvy jiných rozvojových projektů či výměnné pobyty.

- V letech 2012 - 2013 se uskutečnilo 16 školení na aktuální společenská a politická témata, lidskoprávní problematiku i v oblasti řízení organizací.
- Zúčastnili se jich studenti a představitelé nevládních organizací a nových politických stran.
- V průběhu projektu se podařilo podpořit vznik platformy, v níž koordinují své aktivity zástupci místních občanských iniciativ.
- V rámci projektu proběhly také tři týdenní rozvojové exkurze zástupců karenských organizací za zajímavými občanskými iniciativami v jiných částech Barmy a studijní cesta 4 Karenů do České republiky.
- V průběhu roku 2013 se uskutečnilo i 10 studentských a 8 koordinačních aktivit, mezi něž patřily např. oslavy Mezinárodního dne mládeže, Mezinárodní den míru či Fórum občanské společnosti.



## Gruzie

Domácí násilí je v zemi, která leží na hranici mezi Evropou a Asií, stále ještě tabuizované téma. Ačkoliv průzkum v roce 2009 ukázal, že mezi vdánými ženami je každá jedenáctá jeho obětí, tradiční společnost očekává, že žena za žádných okolností neopustí svoji rodinu. Vzhledem k nedostatečně rozvinutým sociálním službám mnohdy ani jinou možnost, než v takovém manželství zůstat, nemá. Domácí násilí bývá považováno za čistě rodinný problém, který by neměl být vynášen na veřejnost. Aktivity neziskových organizací v oblasti pomoci obětem domácího násilí bývají často vnímány jako pouhá agenda západního světa, která odporuje kulturní tradici tamního modelu rodiny. Přesto se gruzínská legislativa pomalu začíná měnit a ženám se otevírají možnosti své problémy řešit. Chybí však praktické zkušenosti, ze kterých by mohli vycházet poskytovatelé sociálních služeb, právníci i policisté.

### Ochrana práv obětí domácího násilí

ADRA Česká republika vedla v Gruzii od roku 2012 projekt na posílení kapacit občanského sektoru v oblasti práv žen. Na projektu se podílela také pobočka ADRA Hradec Králové provozující poradnu pro oběti domácího násilí a dětské krizové centrum. Seminářů, školení a supervizí pod vedením českých lektorů prošlo více než pět set odborníků z řad právníků, policistů a úředníků, ale také studentů a novinářů.

- ADRA Česká republika uspořádala společně s organizacemi GYLA a AVNG workshopy pro odborníky a navázala spolupráci s gruzínskou policií.
- Zástupci gruzínských neziskových organizací navštívili Českou republiku a instituce, které se zabývají právní ochranou obětí násilí.
- Byly připraveny vzdělávací osnovy pro další školitele.

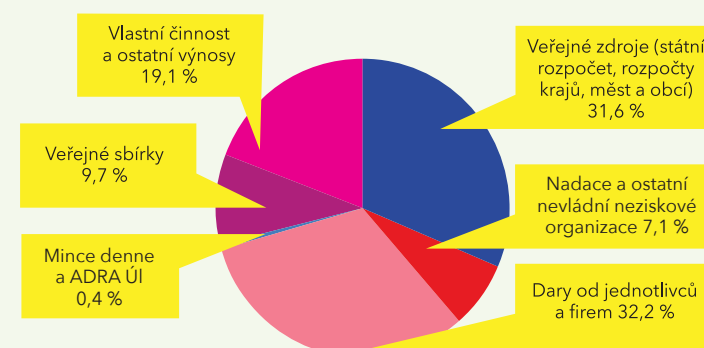
## Finanční zpráva ADRA, o. p. s.

### Zdroje a struktura příjmů

Celkové výnosy ADRA, o. p. s., v roce 2013 dosáhly 102 247 tis. Kč a k jejich převažujícím zdrojům patřily vedle veřejných rozpočtů (32 %) dary od jednotlivců a firem (32 %) a příjmy z vlastní činnosti (19 %).

Zdroje příjmů	v tis. Kč	v %
Veřejné zdroje (státní rozpočet, rozpočty krajů, měst a obcí)	32 259	32
Nadace a ostatní nevládní neziskové organizace	7 279	7
Dary od jednotlivců a firem	32 881	32
Mince denně a ADRA ÚI	428	0
Veřejné sbírky	9 874	10
Vlastní činnost a ostatní výnosy	19 526	19
<b>Celkem</b>	<b>102 247</b>	<b>100</b>

Výše uvedený přehled výnosů zahrnuje všechny příjmy z doplňkové činnosti a pouze ty účelové prostředky, které byly v roce 2013 skutečně použity. Obsahuje tedy například účelové příjmy, obdržené v minulých letech a použité v roce 2013. Neobsahuje účelové příjmy přijaté v roce 2013, které budou použity až v letech následujících.



Stabilní součástí portfolia finančních zdrojů ADRA, o.p.s., jsou již tradičně dary od Církve adventistů sedmého dne. V roce 2013 tvořily 3 procenta celkových výnosů a pomohly financovat náklady, které nebylo možné považovat za uznatelné z hlediska podmínek, za jakých byly projekty ADRA, o. p. s., realizovány nebo na které rozpočty těchto projektů nedostačovaly.

### Mince denně - program pro pravidelné dárcy

Do dárcovského programu organizace ADRA Mince denně se v roce 2013 zapojilo více jak 400 nových pravidelných dárců. Dárcovský program je založen na myšlence, že i drobný pravidelný finanční dar může znamenat významnou pomoc lidem v nouzi.

Finanční dary získané v programu Mince denně jsou děleny na třetiny:

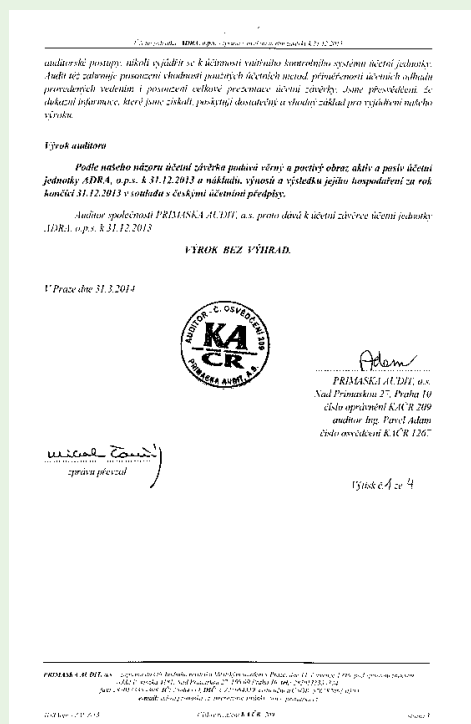
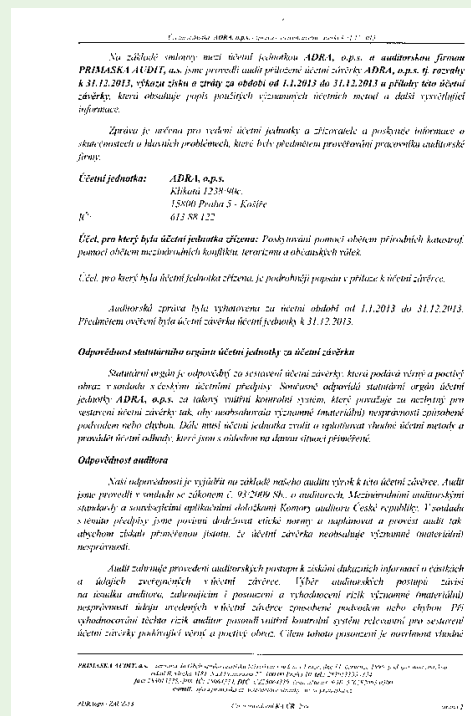
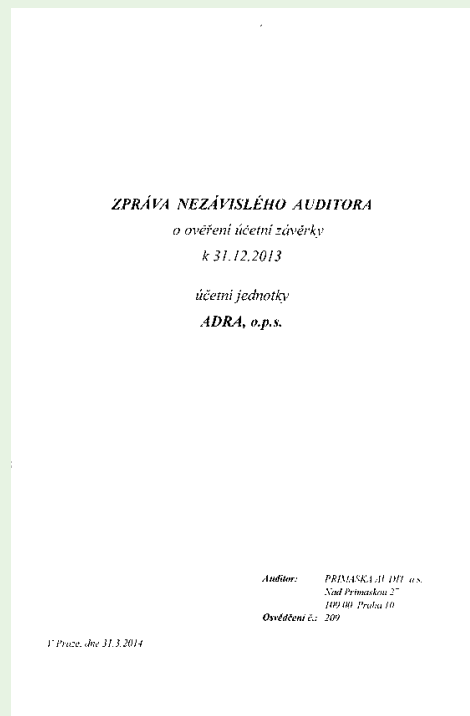
- 1/3 je určena na podporu dobrovolnictví a globálního rozvojového vzdělávání v ČR
- 1/3 putuje na dlouhodobé rozvojové projekty a okamžitou pomoc v zahraničí
- 1/3 slouží k zajištění zázemí, fundraisingu a dalšího rozvoje organizace ADRA

S přispěním dárců Mince denně organizace ADRA mohla v roce 2013 v České republice uhradit náklady na náborů dobrovolníků a jejich školení v dobrovolnických centrech nebo spolufinancovat programy pro děti a dospělé, kteří navštěvují poradnu pro oběti násilí v Hradci Králové.

V zahraničí bylo díky využití darů Mince denně mimo jiné podpořeno 850 rodin v Barmě, které postihla povodeň, na Haiti na farmách bylo vybudováno zavlažovací zařízení pro drobné zemědělce, v Mongolsku byla proškolená malá zemědělská družstva v podnikání, 12 komunitních zdravotnických středisek v Karenském státě v Barmě nakoupilo základní zdravotnické potřeby a léky.

Podrobné informace o programu, využití darů i on-line přihlášku zájemci najdou na webových stránkách [www.mincedenne.cz](http://www.mincedenne.cz).





## Přehled užitých dotací a příspěvků z veřejných zdrojů za rok 2013

Poskytovatel dotace	Název projektu	Hodnota v Kč
Ministerstvo zahraničních věcí ČR	Okamžitý přístup k základní zdravotní péči v post-konfliktních zónách jihovýchodní Barmy	2 000 000
	Posilování a rozvoj občanské společnosti a demokratických sil v Karenském státě	1 700 000
	Zajištění vodních zdrojů pro komunity v oblasti Garilee a Dhabab, Etiopie	1 935 740
	Gruzie: Posílení kapacit občanského sektoru v oblasti ochrany práv žen	1 196 445
Česká rozvojová agentura	Rozšiřování úspěšného modelu předškolního inkluzivního vzdělávání v Moldavsku	6 843 978
	Posílení kapacity nemocnice Karat	2 803 686
	Podpora hospodářského rozvoje venkova v provinciích Selenge a Zavkhan, Mongolsko	684 733
	Podpora rozvoje zdravotnických služeb a odborného vzdělávání v zóně Sidama, Etiopie	6 000 000
	Posílení a rozvoj vnitřních kapacit organizace ADRA ČR	380 000
	PRVák - globální rozvojové vzdělávání školám	1 100 000
Ministerstvo zdravotnictví ČR	Dobrovolníci ve zdravotnických zařízeních v Ostravě a okolí	50 000
	Dobrovolníci u pacientů v nemocnici a osob se zdravotním postižením na Znojemsku	27 570
	Dobrovolníci v Nemocnici s poliklinikou v Havířově	38 000
	Rozvoj dobrovolnictví ve zdravotnických zařízeních v Praze	46 500
Ministerstvo vnitra ČR	Prevence domácího násilí a testné činnosti páchané na seniorech	174 000
	Dobrovolnictví pro seniory a zdravotně postižené na územní hl. m. Prahy	72 000
	Dobrovolníci v sociálních a zdravotních organizacích pro seniory a zdravotně postižené v roce 2013	113 000
	DC ADRA Znojmo - Program Pět P	27 000
	Dobrovolnické programy ADRA v Havířově a okolí	138 693
	Dobrovolnictví ve zdravotních a sociálních zařízeních na Českolipsku	36 000
	Realizace dobrovolnických aktivit v sociálních a zdravotních zařízeních pro seniory na území města Ostravy a okolí	150 000
	Realizace dobrovolnických aktivit v sociálních a zdravotních zařízeních pro děti a osoby se zdravotním postižením na území města Ostravy a okolí	120 000
	Realizace dobrovolnického programu na pomoc osobám v terminálním stádiu života (Ostrava)	9 000
	Komunitní intervenční psychosociální týmy	60 000
	Příprava a podpora dobrovolníků KIP týmů pro psychosociální krizovou pomoc obyvatelstvu	110 000
	Dobrovolnictví je láska bez křídlel	140 000
	Dobrovolnické programy u dětí, mládeže a sociálně-potřebných ve Frýdku-Místku a okolí v roce 2013	95 000
	Dobrovolnické centrum ADRA Plzeň - Dobrovolnictví v sociálních službách a zdravotních zařízeních pro seniory	25 000
	Dobrovolnické programy u seniorů a zdravotně postižených ve Frýdku-Místku a okolí v roce 2013	270 000
	Dobrovolníci v sociálních a zdravotních zařízeních pro seniory a zdravotně postižené	115 000
Dobrovolníci pro děti, mládež a rodiny v jejich volném čase	24 000	
Dobrovolnická služba lidem zasažených mimořádnou událostí	32 000	
Dobrovolníci v sociálních zařízeních pro sociálně slabé občany	20 000	

Poskytovatel dotace	Název projektu	Hodnota v Kč
MPSV	ADRA - poradna pro oběti násilí a trestné činnosti	190 000
	Dětské krizové centrum ADRA	182 000
	Výchova a vzdělávání rodičů, kteří byli chovanci dětských domovů atp. a kteří nevládají rodičovské kompetence	121 298
	Odborná psychosociální pomoc rodinám na zvládnání rodičovských kompetencí	123 840
	Dobrovolnická centra ADRA aktivizují seniory prostřednictvím dobrovolníků	640 820
Královéhradecký kraj	Poradna pro oběti násilí a trestné činnosti	85 000
	Dětské krizové centrum ADRA	101 000
	ADRA pro sociální začlenění rodičů, rodin a pro rozvoj rodičovských kompetencí	32 000
	Práce s agresí v terapeutickém rámci	35 000
Jihočeský kraj	Zajištění organizačního zázemí pro podporu dobrovolnického centra v Českých Budějovicích	40 000
	Pokrytí provozních nákladů a nezbytných opatření v rámci řešení krizové situace	95 500
	Dobrovolníci jako doprovázející stářím, nemocí, životem...	200 000
Moravskoslezský kraj	Realizace dobrovolnických aktivit na území města Ostravy	50 000
	Dobrovolníci v zařízeních u seniorů a zdravotně postižených	50 000
Jihomoravský kraj	Dobrovolníci stále v akci	40 000
Zlínský kraj	Dobrovolníci pomáhají	70 000
Univerzita Hradec Králové	Rozvoj klíčových kompetencí studentů sociální práce očima potenciálních zaměstnavatelů	44 956
Úřad práce krajská pobočka Ostrava	Vytvoření pracovních příležitostí v rámci veřejně prospěšných prací	1 569 869
Městská část Praha 5	Aktivizace seniorů prostřednictvím dobrovolnictví DSS Na Neklaně	15 000
Statutární město Hradec Králové	Dětské krizové centrum ADRA	230 000
	Adra pro rodinu	70 000
	Zvykávací režimy a asistovaná předávání dětí	50 000
	Práce s agresí v terapeutickém rámci	100 000
	Podpora bezpečí seniorů	78 300
	Poradna pro oběti násilí a trestné činnosti	150 000
Statutární město Ostrava	Dobrovolníci v pěstounských rodinách	70 000
	Dobrovolníci v domácnostech u seniorů	100 000
	Dobrovolnictví v sociálních zařízeních města Ostravy na pomoc dětem a osobám se zdravotním postižením	150 000
	Dobrovolnictví v sociálních zařízeních města Ostravy na pomoc seniorům	150 000
Statutární město České Budějovice	Laskavost je nejsilnější a neúčinnější lék na světě	14 000
	Program Pět P v nových dimenzích	10 000
	Rozvoj komunitního psychosociálního týmu pro pomoc lidem při mimořádných událostech a v krizových situacích	39 118

Poskytovatel dotace	Název projektu	Hodnota v Kč
Statutární město Karviná	Charitativní obchod a sociální šatník Karviná	42 055
Statutární město Havířov	Dobrovolnické programy ADRA v Havířově v roce 2013	118 000
Město Valašské Meziříčí	Provoz dobrovolnického centra Valašské Meziříčí	74 695
Město Třinec	Dobrovolnické programy o.s. ADRA v Třinci a okolí v roce 2013	87 000
Město Frýdek-Místek	Dobrovolnické programy ve Frýdku-Místku v roce 2013	130 000
	Vybavení pro činnost dobrovolnického centra ve Frýdku-Místku	10 000
	Sociální šatník ADRA ve Frýdku-Místku	25 000
Město Česká Lípa	Informační centrum pro rodiny ve finanční tísní	24 000
Město Nový Jičín	Dobrovolnictví ve zdravotních a sociálních službách města Nový Jičín	90 000
Město Český Těšín	Dobrovolnické programy o.s. ADRA v Českém Těšíně v roce 2013	10 000
Město Fulnek	Rozvoj dobrovolnického programu	3 000
Město Bílovec	Činnost dobrovolnického centra v Ostravě	20 000
Město Strakonice	ADRA - den pro děti	1 000
Obec Dyjčkovice	Činnost dobrovolnického centra ADRA ve Znojmě	5 000
Obec Chvalovice	Činnost dobrovolnického centra ADRA ve Znojmě	10 000
Obec Kuchařovice	Činnost dobrovolnického centra ADRA ve Znojmě	1 000
Obec Suchohrdly	Činnost dobrovolnického centra ADRA ve Znojmě	1 000
Obec Tasovice	Činnost dobrovolnického centra ADRA ve Znojmě	6 000
Obec Tešetice	Činnost dobrovolnického centra ADRA ve Znojmě	2 000
Obec Valtovice	Činnost dobrovolnického centra ADRA ve Znojmě	1 000
Obec Vrbovec	Činnost dobrovolnického centra ADRA ve Znojmě	5 000
Město Frýdlant nad Ostravicí	Podpora činnosti Sociálního šatníku ve Frýdlantě nad Ostravicí	20 000
Město Znojmo	Činnost dobrovolnického centra Znojmo	60 000
Město Otrokovice	Dobrovolnická služba v Otrokovicích	40 000
Město Rožnov pod Radhoštěm	Dobrovolníci v sociálních organizacích na území města Rožnov pod Radhoštěm	20 000
Město Třeboň	Činnost dobrovolnického centra v Českých Budějovicích	15 000
Město Frenštát pod Radhoštěm	Poskytnutí služeb při tragické události	3 000
<b>Celkové přijaté příspěvky na realizaci projektů z veřejných prostředků</b>		<b>32 258 796</b>

Na projekty, které jsme realizovali v roce 2013, jsme z veřejných rozpočtů obdrželi částku 32 259 tis. Kč a těmito prostředky bylo uhrazeno 33 procent z celkových projektových nákladů.



## Přehled účelových darů a příspěvků přijatých a užitých za rok 2013 v tis. Kč

Druh fondu (údaje v Kč)	Počáteční stav k 1. 1. 2013	Použití fondů	Tvorba fondů	Konečný zůstatek k 31.12. 2013
<b>Dary</b>				
Fond Mince denně	1 368	674	2 647	3 341
Fond na ostatní projekty v zahraničí	178	725	803	256
Fond přírodní katastrofy v ČR	1 230	8 833	9 688	2 085
Fond přírodní katastrofy v zahraničí	3 450	5 664	3 597	1 383
Fond rozvojové projekty v zahraničí	0	49	49	0
Fondy darů od Nadace ADRA	1 799	3 512	2 345	632
Fondy na dobrovolnictví	90	424	403	69
Fondy na mimořádné události	900	0	0	900
Fondy na projekty v Bangladéši	2 681	9 413	9 575	2 843
Fondy věcných darů	159	3 311	3 434	282
Ostatní fondy	3 198	346	-798	2 054
<b>Veřejné sbírky</b>				
Veřejná sbírka Aktivity adráků	58	297	239	0
Veřejná sbírka Asie	134	734	7 384	6 784
Veřejná sbírka Afrika	301	285	322	338
Veřejná sbírka Evropa	7	8 483	11 371	2 895
Veřejná sbírka Amerika	233	297	78	14
Veřejná sbírka Austrálie	2	0	0	2
Veřejná sbírka Sýrie	47	74	47	20
<b>Celkem</b>	<b>15 835</b>	<b>43 121</b>	<b>51 184</b>	<b>23 898</b>

## Náklady a hospodářský výsledek

ADRA, o. p. s., v roce 2013 realizovala externí projekty (tj. mimo projektů, které podporovaly rozvoj samotné organizace) v celkové hodnotě 81 404 tis. Kč. Na humanitární projekty v České republice bylo věnováno 21 393 tis. Kč (většina prostředků byla věnována na úhrady nákladů spojených s pomocí postiženým červnovými povodněmi). Celkový objem poskytnuté pomoci v porovnání s rokem 2012 zaznamenal nárůst o 28 599 tis. Kč.

ADRA, o. p. s., vynaložila v roce 2013 zdroje na úhradu osobních nákladů v celkové výši 17 585 tis. Kč, tyto náklady se vázaly k 38 přepočteným celým úvazkům.

V roce 2013 dosáhla ADRA, o. p. s., zisku po zdanění ve výši 4 589 tis. Kč. Kladný hospodářský výsledek byl realizován především díky výnosu z prodeje nemovitého majetku, ale také vlivem zvýšeného podílu příjmů z doplňkové činnosti na celkových příjmech (tržby charitativních obchodů v roce 2013 byly dvojnásobkem těchto tržeb dosažených v roce 2012).

## Celkové náklady ADRA, o. p. s. dle jednotlivých aktivit/projektů:

Druh projektu	Objem realizovaných projektů v tis. Kč		
	Zahraniční	Domácí	Celkem
Humanitární	5 157	21 393	26 550
Rozvojový	36 052		36 052
Globální rozvojové vzdělání a osvěta		1 474	1 474
Osvětový	3 406		3 406
Lidskoprávní			0
Podpora projektů, fundraising, provoz centrální kanceláře		15 241	15 241
Poradna a dětské krizové centrum Hradec Králové		2 440	2 440
Podpora a rozvoj dobrovolnictví		11 482	11 482
<b>Celkem</b>	<b>44 615</b>	<b>52 030</b>	<b>96 645</b>

## Rozvaha

ROZVAHA (BILANCE) [v tisících]					
Označ.	Uspořádání a označování položek rozvahy (bilance)	Číslo řádku	Konečný stav minulého období	Konečný stav sledovaného období	
	<b>AKTIVA</b>	<b>x</b>			
A.	Dlouhodobý majetek celkem	001	9 727	559	
I.	Dlouhodobý nehmotný majetek celkem	002	325	325	
	1. Nehmotné výsledky výzkumu a vývoje	003	0	0	
	2. Software	004	310	310	
	3. Ocenitelná práva	005	0	0	
	4. Drobný dlouhodobý nehmotný majetek	006	15	15	
	5. Ostatní dlouhodobý nehmotný majetek	007	0	0	
	6. Nedokončený dlouhodobý nehmotný majetek	008	0	0	
	7. Poskytnuté zálohy na dlouhodobý nehmotný majetek	009	0	0	
II.	Dlouhodobý hmotný majetek celkem	010	15 154	5 810	
	1. Pozemky	011	1 563	0	
	2. Umělecká díla, předměty a sbírky	012	0	0	
	3. Stavby	013	7 937	0	
	4. Samostatné movité věci a soubory movitých věcí	014	4 974	5 341	
	5. Pěstitelské celky trvalých porostů	015	0	0	
	6. Základní stádo a tažná zvířata	016	0	0	
	7. Drobný dlouhodobý hmotný majetek	017	680	469	
	8. Ostatní dlouhodobý hmotný majetek	018	0	0	
	9. Nedokončený dlouhodobý hmotný majetek	019	0	0	
	10. Poskytnuté zálohy na dlouhodobý hmotný majetek	020	0	0	
III.	Dlouhodobý finanční majetek celkem	021	0	0	
	1. Podíly v ovládaných a řízených osobách	022	0	0	
	2. Podíly v osobách pod podstatným vlivem	023	0	0	
	3. Dluhové cenné papíry držené do splatnosti	024	0	0	
	4. Půjčky organizačním složkám	025	0	0	
	5. Ostatní dlouhodobé půjčky	026	0	0	
	6. Ostatní dlouhodobý finanční majetek	027	0	0	
	7. Pořizovaný dlouhodobý finanční majetek	028	0	0	
IV.	Oprávy k dlouhodobému majetku celkem	029	5 752	5 576	
	1. Oprávy k nehmotným výsledkům výzkumu a vývoje	030	0	0	
	2. Oprávy k softwaru	031	310	310	
	3. Oprávy k ocenitelným právům	032	0	0	
	4. Oprávy drobnému dlouhodobému nehmotnému majetku	033	15	15	
	5. Oprávy k ostatnímu dlouhodobému nehmotnému majetku	034	0	0	
	6. Oprávy ke stavbám	035	119	0	
	7. Oprávy k samostatným movitým věcem a souborům movitých věcí	036	4 628	4 782	
	8. Oprávy k pěstitelským celkům trvalých porostů	037	0	0	
	9. Oprávy k základnímu stádu a tažným zvířatům	038	0	0	
	10. Oprávy k drobnému dlouhodobému hmotnému majetku	039	680	469	
	11. Oprávy k ostatnímu dlouhodobému hmotnému majetku	040	0	0	

Označ.	Uspořádání a označování položek rozvahy (bilance)	Číslo řádku	Konečný stav minulého období	Konečný stav sledovaného období
	<b>AKTIVA</b>	<b>x</b>		
B.	Krátkodobý majetek celkem	041	20 235	33 606
I.	Zásoby celkem	042	160	282
1.	Materiál na skladě	043	160	282
2.	Materiál na cestě	044	0	0
3.	Nedokončená výroba	045	0	0
4.	Polotovary vlastní výroby	046	0	0
5.	Výrobky	047	0	0
6.	Zvířata	048	0	0
7.	Zboží na skladě a v prodejnách	049	0	0
8.	Zboží na cestě	050	0	0
9.	Poskytnuté zálohy na zásoby	051	0	0
II.	Pohledávky celkem	052	822	564
1.	Odběratelé	053	769	869
2.	Směnky k inkasu	054	0	0
3.	Pohledávky za eskontované cenné papíry	055	0	0
4.	Poskytnuté provozní zálohy	056	684	422
5.	Ostatní pohledávky	057	97	97
6.	Pohledávky za zaměstnanci	058	66	14
7.	Pohledávky za institucemi sociálního zabezpečení a veřejného zdravotního pojištění	059	0	0
8.	Daň z příjmů	060	0	0
9.	Ostatní přímé daně	061	0	0
10.	Daň z přidané hodnoty	062	0	0
11.	Ostatní daně a poplatky	063	0	0
12.	Nároky na dotace a ostatní zúčtování se státním rozpočtem	064	0	0
13.	Nároky na dotace a ostatní zúčtování s rozpočtem orgánů územních samosprávních celků	065	0	0
14.	Pohledávky za účastníky sdružení	066	0	0
15.	Pohledávky z pevných termínových operací	067	0	0
16.	Pohledávky z emitovaných dluhopisů	068	0	0
17.	Jiné pohledávky	069	25	371
18.	Dohadné účty aktivní	070	38	0
19.	Opravná položka k pohledávkám	071	857	1 207
III.	Krátkodobý finanční majetek celkem	072	18 922	32 153
1.	Pokladna	073	601	622
2.	Ceniny	074	23	52
3.	Účty v bankách	075	18 298	31 479
4.	Majetkové cenné papíry k obchodování	076	0	0
5.	Dluhové cenné papíry k obchodování	077	0	0
6.	Ostatní cenné papíry	078	0	0
7.	Požizovaný krátkodobý finanční majetek	079	0	0
8.	Peníze na cestě	080	0	0
IV.	Jiná aktiva celkem	081	331	607
1.	Náklady příštích období	082	78	76
2.	Příjmy příštích období	083	253	531
3.	Kursově rozdíly aktivní	084	0	0
<b>AKTIVA CELKEM</b>		<b>085</b>	<b>29 962</b>	<b>34 165</b>

Označ.	Uspořádání a označování položek rozvahy (bilance)	Číslo řádku	Konečný stav minulého období	Konečný stav sledovaného období
	<b>PASIVA</b>			
A.	Vlastní zdroje celkem	086	17 972	30 269
I.	Jmění celkem	087	19 672	25 680
1.	Vlastní jmění	088	3 837	1 782
2.	Fondy	089	15 835	23 898
3.	Oceňovací rozdíly z přecenění majetku a závazků	090	0	0
II.	Výsledek hospodaření celkem	091	1 700	4 589
1.	Účet výsledku hospodaření	092	0	4 589
2.	Výsledek hospodaření ve schvalovacím řízení	093	0	0
3.	Nerozdělený zisk, neuhrazená ztráta minulých let	094	1 700	0
B.	Cizí zdroje celkem	095	11 990	3 896
I.	Rezervy celkem	096	0	0
1.	Rezervy	097	0	0
II.	Dlouhodobé závazky celkem	098	9 500	0
1.	Dlouhodobé bankovní úvěry	099	0	0
2.	Vydané dluhopisy	100	0	0
3.	Závazky z pronájmu	101	0	0
4.	Přijaté dlouhodobé zálohy	102	0	0
5.	Dlouhodobé směnky k úhradě	103	0	0
6.	Dohadné účty pasivní	104	0	0
7.	Ostatní dlouhodobé závazky	105	9 500	0
III.	Krátkodobé závazky celkem	106	2 236	3 739
1.	Dodavatelé	107	163	305
2.	Směnky k úhradě	108	0	0
3.	Přijaté zálohy	109	1	115
4.	Ostatní závazky	110	0	0
5.	Zaměstnanci	111	985	921
6.	Ostatní závazky vůči zaměstnancům	112	31	19
7.	Závazky k institucím sociálního zabezpečení a veřejného zdravotního pojištění	113	496	424
8.	Daň z příjmů	114	4	1 013
9.	Ostatní přímé daně	115	144	98
10.	Daň z přidané hodnoty	116	0	30
11.	Ostatní daně a poplatky	117	0	0
12.	Závazky ze vztahu k státnímu rozpočtu	118	13	273
13.	Závazky ze vztahu k rozpočtu orgánů územních samosprávních celků	119	0	0
14.	Závazky z upsaných nesplacených cenných papírů a podílů	120	0	0
15.	Závazky k účastníkům sdružení	121	0	0
16.	Závazky z pevných termínových operací	122	0	0
17.	Jiné závazky	123	188	213
18.	Krátkodobé bankovní úvěry	124	0	0
19.	Eskontní úvěry	125	0	0
20.	Emitované krátkodobé dluhopisy	126	0	0
21.	Vlastní dluhopisy	127	0	0
22.	Dohadné účty pasivní	128	211	328
23.	Ostatní krátkodobé finanční výpomoci	129	0	0
IV.	Jiná pasiva celkem	130	254	157
1.	Výdaje příštích období	131	44	36
2.	Výnosy příštích období	132	198	121
3.	Kursově rozdíly pasivní	133	13	0
<b>PASIVA CELKEM</b>		<b>134</b>	<b>29 962</b>	<b>34 165</b>



## Výkaz zisků a ztrát

VÝKAZ ZISKŮ A ZTRÁT [v tisících]				
Uspořádání a označování položek výkazu zisku a ztrát	Číslo řádku	Činnosti		
		hlavní	hospodářská	celkem
<b>Náklady</b>	<b>001</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
Spotřebované nákupy celkem	002	18 365	262	18 627
Spotřeba materiálu	003	17 929	194	18 123
Spotřeba energie	004	436	68	504
Spotřeba ostatních neskladovatelných dodávek	005	0	0	0
Prodané zboží	006	0	0	0
Služby celkem	007	18 760	767	19 527
Opravy a udržování	008	83	22	105
Cestovné	009	2 249	8	2 257
Náklady na reprezentaci	010	94	4	98
Ostatní služby	011	16 334	733	17 067
Osobní náklady celkem	012	16 621	965	17 586
Mzdové náklady	013	12 484	743	13 227
Zákonné sociální pojištění	014	3 477	218	3 695
Ostatní sociální pojištění	015	135	0	135
Zákonné sociální náklady	016	243	4	247
Ostatní sociální náklady	017	282	0	282
Daně a poplatky celkem	018	83	624	707
Daň silniční	019	0	2	2
Daň z nemovitosti	020	0	620	620
Ostatní daně a poplatky	021	83	2	85
Ostatní náklady celkem	022	30 199	1	30 200
Smluvní pokuty a úroky z prodlení	023	0	0	0
Ostatní pokuty a penále	024	1	0	1
Odpis nedobytné pohledávky	025	0	0	0
Úroky	026	0	0	0
Kurové ztráty	027	39	0	39
Dary	028	24 564	0	24 564
Manka a škody	029	0	0	0
Jiné ostatní náklady	030	5 595	1	5 596
Odpisy, prodaný majetek, tvorba rezerv a opravných položek celkem	031	577	9 414	9 991
Odpisy dlouhodobého nehmotného a hmotného majetku	032	225	86	311
Zůstatková cena prodaného dlouhodobého nehmotného a hmotného majetku	033	0	9 328	9 328
Prodané cenné papíry a podíly	034	0	0	0
Prodaný materiál	035	0	0	0
Tvorba rezerv	036	0	0	0
Tvorba opravných položek	037	352	0	352
Poskytnuté příspěvky celkem	038	7	0	7
Poskytnuté příspěvky zúčtované mezi organizačními složkami	039	0	0	0
Poskytnuté členské příspěvky	040	7	0	7
Daň z příjmů celkem	041	0	0	0
Dodatečné odvody daně z příjmů	042	0	0	0
<b>NÁKLADY CELKEM</b>	<b>043</b>	<b>84 612</b>	<b>12 033</b>	<b>96 645</b>

Uspořádání a označování položek výkazu zisku a ztrát	Číslo řádku	Činnosti		
		hlavní	hospodářská	celkem
<b>Výnosy</b>	<b>044</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
Tržby za vlastní výkony a za zboží celkem	045	505	166	671
Tržby za vlastní výroby	046	0	0	0
Tržby z prodeje služeb	047	505	137	642
Tržby za prodané zboží	048	0	29	29
Změny stavu vnitroorganizačních zásob celkem	049	0	0	0
Změna stavu zásob nedokončené výroby	050	0	0	0
Změna stavu zásob polotovarů	051	0	0	0
Změna stavu zásob výrobků	052	0	0	0
Změna stavu zvířat	053	0	0	0
Aktivace celkem	054	0	0	0
Aktivace materiálu a zboží	055	0	0	0
Aktivace vnitroorganizačních služeb	056	0	0	0
Aktivace dlouhodobého nehmotného majetku	057	0	0	0
Aktivace dlouhodobého hmotného majetku	058	0	0	0
Ostatní výnosy celkem	059	44 245	2 284	46 529
Smluvní pokuty a úroky z prodlení	060	352	0	352
Ostatní pokuty a penále	061	0	0	0
Platby za odepsané pohledávky	062	0	0	0
Úroky	063	8	75	83
Kurové zisky	064	229	0	229
Zúčtování fondů	065	43 183	0	43 183
Jiné ostatní výnosy	066	473	2 209	2 682
Tržby z prodeje majetku, zúčtování rezerv a opravných položek celkem	067	0	15 509	15 509
Tržby z prodeje dlouhodobého nehmotného a hmotného majetku	068	0	15 505	15 505
Tržby z prodeje cenných papírů a podílů	069	0	0	0
Tržby z prodeje materiálu	070	0	4	4
Výnosy z krátkodobého finančního majetku	071	0	0	0
Zúčtování rezerv	072	0	0	0
Výnosy z dlouhodobého finančního majetku	073	0	0	0
Zúčtování opravných položek	074	0	0	0
Přijaté příspěvky celkem	075	7 337	0	7 337
Přijaté příspěvky zúčtované mezi organizačními složkami	076	0	0	0
Přijaté příspěvky (dary)	077	7 337	0	7 337
Přijaté členské příspěvky	078	0	0	0
Provozní dotace celkem	079	31 461	740	32 201
Provozní dotace	080	31 461	740	32 201
<b>VÝNOSY CELKEM</b>	<b>081</b>	<b>83 548</b>	<b>18 699</b>	<b>102 247</b>
<b>Výsledek hospodaření před zdaněním</b>	<b>082</b>	<b>-1 064</b>	<b>6 666</b>	<b>5 602</b>
<b>Daň z příjmu</b>	<b>083</b>	<b>0</b>	<b>1 013</b>	<b>1 013</b>
<b>Výsledek hospodaření po zdanění</b>	<b>084</b>	<b>-1 064</b>	<b>5 653</b>	<b>4 589</b>

Uvádíme zde vybrané údaje z účetní závěrky. Kompletní účetní závěrka ve složení: rozvaha, výkaz zisku a ztráty a příloha k účetní závěrce je součástí výroční zprávy, která je zveřejněna ve sbírce listin vedené příslušným rejstříkovým soudem.

# Poděkování

ADRA, o.p.s. a Nadace ADRA jsou založené Církví adventistů sedmého dne. Církev pravidelně přispívá na jejich rozvoj a podílí se rovněž na provozu dobrovolnických center ADRA v regionech. Děkujeme za podporu!

Děkujeme také všem dárcům a partnerům, kteří v roce 2013 podpořili naši činnost finančním darem, poskytnutím služeb nebo materiální pomocí.



## Veřejné a státní instituce:



Dále děkujeme: Statutární město Karviná | Město Otrokovice | Město Česká Lípa | Město Bílovec | Jihomoravský kraj | Město Frýdlant nad Ostravicí | Město Rožnov pod Radhoštěm | Městská část Praha 5 | Město Třeboň | Město Český Těšín | Obec Chvalovice | Obec Tasovice | Obec Dyjákovičky | Obec Vrbovec | Město Fulnek | Město Frenštát pod Radhoštěm | Obec Tešetice | Město Strakonice | Obec Kuchařovice | Obec Suchohrdly | Obec Valtovice

## Nadace a nadační fondy:



Dále děkujeme: Nadační fond Kousek po kousku | Nadační fond LASVIT | Nadace O2 Telefónica | Ostrava-Poruba | Nadační fond Žáci ZŠ Bulharská 1532

## Dárci nad 100 000 Kč:



Dále děkujeme: Welz Tomáš | Hučko Milan | Tichý Luboš | Otoupal Marek | Water for life

## Dárci nad 50 000 Kč:



Dále děkujeme: STAVTRANS, spol. s r.o. | Systemair, a.s., Elmontia, s.r.o. | LiveSport, s.r.o. | Monster Worldwide CZ, s.r.o. | ESTEC, spol. s r.o. | Monster Technologies Prague, s.r.o. | IBI-International, spol. s r.o. | PHOENIX lékárenský velkoobchod, a.s. | Dobrovolný svazek obcí Olešná | LANEX, a.s. | PROFI EMG, s.r.o. | MISSIVA, spol. s r.o. | A care, a.s. | Česká spořitelna, a.s. | MUCOS Pharma CZ, s.r.o. | OSC, a.s. | Pražská vodohospodářská společnost, a.s. | VEGA PROVITA, s. r. o.

Silke Tudor Christiane | Passer Radim | Jablonský Daniel | Peterka Jiří | Bartyzal Roman | Ciahotná Jaroslava | Hejlová Blanka | Skořepová Milada

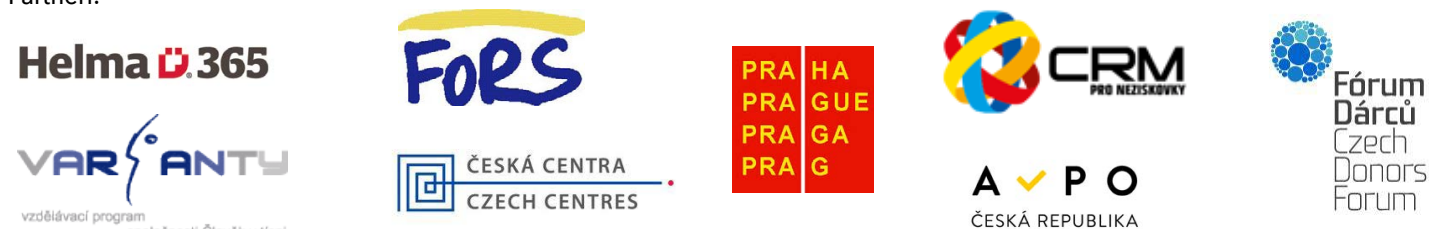


Firemní partneři programu pravidelných dárců Mince denně:



Děkujeme všem dárcům zapojeným do programu Mince denně za jejich pravidelnou podporu.

Partneři:



Mediální partneři:



Děkujeme také všem dárcům,  
jejichž jméno či logo zde nemohlo z kapacitních důvodů být uveřejněno.



**ADRA**

ADVENTIST DEVELOPMENT  
AND RELIEF AGENCY

ADRA, o.p.s.  
Klíkatá 1238/90c  
Praha 158 00  
www.adra.cz, adra@adra.cz

Nadace ADRA  
Klíkatá 1238/90c  
Praha 158 00  
www.nadace-adra.cz  
nadace@adra.cz

Foto: ADRA  
Foto na obálce: ADRA Spain ©  
Design: Martina Podoláčková  
Termín vydání: červen 2014